

**Annoncen-Bureau:**  
In Posen bei  
Hrn. Knapik (G. A. Knapik & Co.)  
Breitenstraße 14;  
in Gnesen  
bei Herrn Th. Spindler,  
Markt u. Friedrichstr. Ecke 4;  
in Graßb. Hrn. L. Kirsch; in  
Berlin, Breslau,  
Frankfurt a. M., Leipzig,  
Dresden, Wien und Basel:  
Haasenstein & Vogler.

# Posener Zeitung.

Dreihundsechzigster Jahrgang.

**Annoncen-Bureau:**  
In Berlin,  
Wien, München, St. Gallen  
Karlshof; in  
in Berlin:  
A. Kistemeyer, Schloßplatz;  
in Breslau,  
Raffel, Bern und Stuttgart:  
Bachse & Co.;  
in Breslau: A. Zinke;  
in Frankfurt a. M.:  
G. L. Danne & Co.

Nr. 213.

Das Abonnement auf dies mit Ausnahme der  
Sonnstage täglich erscheinende Blatt beträgt vier-  
zehntel Thaler für die Stadt Posen 1/2 Thaler, für ganz  
Preußen 1 Thaler 1/2 Sgr. — In allen Ländern  
nehmen alle Postanstalten des In- u. Auslandes an.

Sonnabend, 13. August

Inserate 14 Sgr. die fünfgepaltene Zeile oder  
deren Raum. Reklamen verhältnismäßig höher,  
nach der Expedition zu richten und werden für  
die an demselben Tage erscheinende Nummer nur  
bis 10 Uhr Vormittags angenommen.

1870.

Die „Posener Zeitung“ nimmt auch noch fer-  
ner Abonnements für die Monate August  
und September und zwar für Auswär-  
tige zum Preise von 1 Thlr. 15 Sgr. incl.  
Porto, für die Stadt Posen in unserer Ex-  
pedition und den Kommanditen für 1 Thlr.  
5 Sgr. an.

Für die im Felde befindlichen Truppen  
ist ein besonderes Abonnement eröffnet und  
wird die „Posener Zeitung“ nach genauer  
Angabe der feldpostmäßigen Adresse von uns  
nachgesendet.

Expedition der Posener Zeitung,  
Wilhelmstraße 16.

## Eine militärische Enthüllung.

Der Staatsanzeiger schreibt:  
Berlin, 11. August. Es hat in der gesamten Presse wie im größeren  
Publikum Aufsehen erregt, daß bisher die Nachrichten vom Kriegsschauplatz  
in spärlicher Weise eingegangen sind und selbst die wenigen gegebenen Nach-  
richten nicht volle Klarheit über das spezielle Faktum geboten haben.  
In den leitenden Kreisen der Armee ist man sich in vollem Grade be-  
wußt, welche Pflichten man der Öffentlichkeit gegenüber hat und wird man  
stets mit großer Freude dieselben zu erfüllen suchen; indes giebt es Mo-  
mente, wo die Erfüllung an und für sich berechtigter Wünsche der Sache  
selbst zum größten Schaden gereichen kann.  
Speziell war dies mit den bei Saarbück bisher sich abspielenden  
Ereignissen der Fall. In demselben Moment, wo unsere Kolonnen-Toten  
dieselbst auf französischen Boden übergehen, fallen die Rücksichten, welche  
bisher bestanden.

Die Freiwilligkeit, mit welcher die französische Regierung aus nichtlagenden  
Gründen einen blutigen Krieg heraufbeschwor und welche bis jetzt im Leben  
der Völker nicht ihres Gleichen gefunden hat, spottete jeder Berechnung.  
Dessenungeachtet war die militärische Leistung in Preußen selbst bis auf vor-  
bereitete. Die politischen Ereignisse folgten dem militärischen Fortschritt  
entsprechend, sich ebenso charakterisierende Wahrheiten. Die ge-  
samten im Frieden gehaltenen Truppen wurden in überfüllender Hast von  
der kaiserlichen Regierung an unsere Grenzen geworfen. Eine Masse von  
über 100,000 Mann bedrohte somit das deutsche Gebiet auf dem linken  
Rheinufer, während unsere Bataillone in der ganzen Monarchie, an der  
Oder und an der Weichsel, noch in ihren Garnisonen standen. Die fran-  
zösischen Maßregeln hatten unter solchen Verhältnissen einen sehr gewichtigen  
Vorprung gewonnen, einen Vorprung, den man nicht so günstig schätzte,  
gehabt hatte, da in Frankreich das Eisenbahnnetz, die massenhafte Dis-  
lokation in den östlichen Distrikten, vor Allem aber die durch  
feindliche Lager gebotene Möglichkeit, große Truppenmassen im Frieden zu for-  
mieren, denselben bedingten. Preussischerseits war man nicht so günstig situirt,  
doch hätte man auch hier immobile Truppen an die Grenze werfen kön-  
nen, aber man zog es vor, einen anderen Weg einzuschlagen. Denn falls  
über Kopf aus ihren Friedensverhältnissen herausgerissene Truppenteile  
waren nach dieselbigen Ansichten wohl in der Lage, momentane Erfolge zu  
erringen, aber nicht organisiert, um die Wechselfälle eines großen und ge-  
wichtigen Krieges durchzuführen. — Was dabei augenblicklich erregungen  
wurde, mußte sich für die Zukunft bitter rächen. Man zog es daher vor,  
die Streitkräfte in ordnungsmäßiger Weise zum Kriege vorzubereiten. Des-  
senungeachtet gab man sich der Hoffnung hin, ohne dies als erste Norm  
geltende Prinzip zu tangiren, auch mit den an der westlichen Grenze in  
ihren Garnisonen belassenen schwachen Kräften den deutschen Boden einzu-  
nehmen zu können. Allerdings wußte man genau, daß wenn der Feind  
nur ein wenig Energie besaß, man nicht vermochte, ernstlichen Widerstand  
zu leisten oder zu verhindern, daß er auf Kosten eines Theils unserer Lande-  
heute. Sämtliche deutsche Truppenteile blieben daher in ihren Gar-  
nisonen bis zu dem Moment, wo sie zu Operationen befähigt waren.  
Diese Konsequenz hat in diesem Augenblicke bereits ihre großen Früchte  
getragen. Die in ihrer Organisation sich überfüllende und verwirrende  
französische Armee fand an der Grenze bereits Truppen vor, obgleich dies  
nur die dortigen schwachen Garnisonen waren. Sie hat, hierdurch tiefer  
geführt, nicht einmal auf unsere Kosten zu leben verstanden, — mehr noch:  
es ist der vollendeten Organisation der deutschen Streitkräfte zu danken,  
daß, sobald diese ihre Missionen vollendet hatten und zum Austrage des  
angebotenen Kampfes herandrückten, die französischen Streitkräfte sich nicht  
an der Grenze zu behaupten vermochten, sondern dieselben preisgaben und  
den Rückzug antraten. Den französischen Phantasten galten wir die ein-  
fache Thatsache entgegen: die operationsbereiten preussischen Kolonnen  
nähern sich der Saar, die französische Hauptarmee giebt sofort diese wich-  
tige Linie auf.

Wie bekannt, hatte sich die französische Hauptmacht an dem Tage, an  
welchem in Berlin der Befehl zur Mobilisation erst gegeben wurde, gegen  
die Saar, und speziell gegen Saarbrück, in Bewegung gesetzt. In letzterer  
Stadt befanden sich nur ein Bataillon des Regiments Nr. 40 und drei  
Esbataillons des Infanterieregiments Nr. 7. Wurden diese Truppen heraus-  
gezogen, so lagen die deutschen Lande auf dem linken Rheinufer weithin dem  
Gegner offen. Man war sich bewußt, welche Gefahr diese schwache Abtheilung  
ließ; aber es galt, dem Gegner zu imponiren und sich in den Rüstungen der Ar-  
mee trotz der drohenden Gefahr nicht zu lösen zu lassen. Diese Aufgabe wurde  
von jenem Detachement mit unermüdlicher Thätigkeit und glänzender Aus-  
dauer gelöst, während zum weiteren Schutz an anderen Punkten der Saar  
wenigste Kompagnien und Esbataillons aus den nächsten Garnisonen vorge-  
schickt wurden. In einer, in der Kriegsgeschichte bisher unerhörten Weise  
blieb seit der mit fetsamer vorrätiger Hast erfolgten französischen Kriegs-  
erklärung dieses unerfrockene Häuflein 14 Tage lang ganzen Divisionen  
des Feindes gegenüber stehen. In den Augen des Feindes gewannen diese  
Abtheilungen täglich eine größere Bedeutung und vergrößerten sich so weit,  
daß man schließlich in den französischen Journalen sie in einer Höhe von  
ca. 200,000 Mann angegeben fand. Täglich: Patrouillengeheide wurden  
geliefert und die lächerlichsten Darstellungen über großartige Kämpfe erschie-  
nen in den französischen Bulletins.

Man war preussischerseits bisher nicht in der Lage, diesen Robomon-  
tanen und beunruhigenden Gerüchten entgegenzutreten. Wollte man die  
Wahrheit aufdecken, so mußte man sagen, daß hier nur 1 Bataillon und  
3 Esbataillons dem Feinde gegenüber standen. Wenige Stunden, nach-  
dem dies in Berlin bekannt geworden wäre, hätte man es auch in

Paris gemußt, und die Vernichtung des kleinen Detachements wäre  
die unmittelbare Folge davon gewesen, sobald der Feind klar darüber  
war, was ihm gegenüber stand. Man war daher preussischerseits nicht in  
der Lage, den darüber kufenden Gerüchten und der berechtigten Wisbe-  
gerde des Publikums die ruhmvolle Wahrheit entgegen zu halten. Als die  
Nachrichten ergaben, daß schließlich zwei französische Corps dem schwachen  
Detachement auf nächster Nähe gegenüber standen, wollte die oberste Füh-  
rung, um die tapfere Schaar nicht zu opfern, dieselbe zurückziehen, umso-  
mehr, als zu jener Zeit die diesseitigen Rüstungen sich ihrem Ende näherten.  
Aber der dortige Commandeur, Oberstleutnant von Pestel, telegraphirte  
zurück und bat, ihn auf diesem Ehrenposten zu belassen, indem er hinzu-  
fügte: „Das Benehmen der Franzosen zeigt, daß sie sich vor uns fürchten.“  
Unter diesen Verhältnissen wurde mit Freude die Einwilligung hierzu ge-  
geben, um so mehr, als man jetzt bereits in der Lage war, das Detachement  
noch durch 2 Bataillone zu unterstützen und 2 Meilen rückwärts Truppen  
zur Sicherung ihres Abmarsches aufstellen zu können. Dies führte zu der  
berühmten ersten Schlacht von Saarbrück! Die Streifereien der Alanen  
und Vierziger kumirten den Gegner fortwährend, indem sie ihn auf sei-  
nem eigenen Gebiete aufsuchten und selbst eine ihm wichtige Bahnlinie stör-  
ten. Die Ankunft des Kaisers und seines Sohnes änderte Nichts in der  
Situation, gab aber Veranlassung, daß französischerseits am 2. August ein  
Schauspiel aufgeführt wurde, welches die militärische Welt in berechtigter  
Heiterkeit verlesen muß, dem Detachement aber neuen Ruhm bereite.

Wir bedauern, u. fernern die angehende Schilderung des großarti-  
gen Ereignisses aus Mangel an Raum vorenthalten zu müssen, wie solche  
unter Anderen im „Gaulois“ veröffentlicht wird, die den Eindruck der Völke-  
rslacht von Leipzig hervorrufen, fügen aber die einfache Darstellung der That-  
sachen, wie sie sich verhalten, hinzu: Nachdem bereits am Abend des 1.  
August sich größere Bewegungen hinter den feindlichen Vorposten bemerkt  
machten, meldeten am Morgen des 2. die vorgezogenen Kavallerie- und In-  
fanterie-Patrouillen das Vorhandensein feindlicher Kolonnen auf der Chaussee  
von Forbach, sowie nördlich und südlich derselben.

Das Vorposten-Bataillon nahm hierauf mit 3 Kompagnien Stellung,  
westlich der Stadt, nördlich das Terrain einer Verteidigung noch am gün-  
stigen war, eine Kompagnie blieb in der Stadt als Reserve. Das zur Auf-  
nahme bestimmte Detachement von 2 Bataillonen formirte sich auf dem rech-  
ten Ufer der Saar. Sehr bald zeigte es sich, daß der Feind sehr bedeutende  
Kräfte entwickelte. Vier Regter und eine Mitrailleurs-Batterie desselben fuhr-  
ren auf den Höhen des linken Thales auf und beschossen, jedoch ohne be-  
sondern Erfolg, die diesseitigen Truppen.

Der Commandirende der Letzteren konnte nicht einen Augenblick zweifel-  
haft sein, daß eine Durchführung des Gefechts unmöglich sei und der Rück-  
zug angetreten werden mußte, sobald sich die feindlichen Massen in Bewegung  
setzten. So lange dies nicht geschah, wollte er auch der jedem vorge-  
setzten obliegenden Aufgabe, durch sein Verhalten der Feinde die Wichtigkeit  
seiner Kräfte zu zeigen, und damit der Feinde die Wichtigkeit seiner Kräfte zu zeigen,  
Abgesehen von Artilleriefeuer, welches die Feinde in die Distanz zu treiben  
mehr auf eine Revue, als auf die Absicht eines ersten Gefechts hin.

Erst gegen 11 Uhr stiegen mehrere feindliche Bataillone von den Höhen  
herab, hielten jedoch auf eine kolossale Entfernung und gaben Salven und  
Schmellfeuer ohne welchen Erfolg ab. Um doch auch preussischerseits thätig  
zu sein, wurden die Schützenjäger der 3 Kompagnien vorgeschoben und unter-  
hielten ein fast einstufiges Tirailleurgefecht.

Gegen 12 Uhr rückten auf dem rechten feindlichen Flügel neue Massen  
an. Die 3 preussischen Kompagnien erhielten Befehl, nunmehr den Rückzug  
anzutreten. Ohne vom Feinde gedrängt zu werden und in voller Ordnung  
wurde der Abmarsch ausgeführt. Um 12 Uhr wurde die Stadt geräumt.  
Der feindliche rechte Flügel setzte indessen seinen Vormarsch fort und dirigirte  
sich gegen den Gergierplatz.

Man konnte deutlich die formirten Massen dreier feindlicher Divisionen  
erkennen; durch Gefangene wurde konstatiert, daß es das Armeekorps des  
Generals Frossard war. Der Zweck des Haltens war somit erreicht, eine  
Fortsetzung des Gefechtes konnte keinen Nutzen bringen. Das gesamte De-  
tachement trat daher nach 1 Uhr den Abmarsch an und bezog 1 Meile nord-  
westlich, vom Feinde unverfolgt, das Vivouac. Die Kavallerie behielt Füh-  
lung an dem Feinde.

Der Gesamtverlust an Todten, Verwundeten und Vermißten betrug  
2 Offiziere, 73 Mann.

Es erscheint nicht erforderlich, dem Bericht noch etwas hinzuzufügen.  
Wir bedauern, nicht wie der „Gaulois“ in der Lage zu sein, dieser Relati-  
on eine perspektivische Ansicht des Schlachtfeldes beifügen zu können. Die  
zum Kriege disponiblen Mittel reichen nicht aus, derartige Illustrationen  
für alle die Schlachten zu liefern, welche die Phantasie der französischen  
Journalisten zu erschaffen vermag.

Die schwierige Situation, welche Anfangs vorlag, ist hute geschwun-  
den, mit kein Grund vorhanden, mit der so ruhmollen Wahrheit noch  
la. gr zurückzuhalten. Uebersehen über den inneren Zusammenhang wer-  
den in ähnlicher Weise stets gegeben werden, sobald die Verhältnisse es  
irgend gestatten, auch kann der Berichterstatter nunmehr ein größerer  
Spielraum eröffnet werden.

## Ein spanisches Aktenstück.

Ueber die Schritte der spanischen Regierung zur Gewin-  
nung des Prinzen Leopold von Hohenzollern für die spanische  
Thron-Kandidatur und den Zeitpunkt derselben giebt eine De-  
pesche des Ministers Sagasta an Herrn Olazaga eine nähere  
Auskunft, durch welche die bekannten Behauptungen des Herzogs  
von Gramont widerlegt werden. Der wesentliche Inhalt der-  
selben ist folgender:

Erzellenz! Mein Telegramm vom 6. und mein Zirkular vom 7. d. M.  
haben den Regierungen aller Mächte dargelegt, welche Schritte die Regierung  
Sr. H. des Regenten bei dem Prinzen Leopold von Hohenzollern gethan hat,  
um ihn zur Annahme der Kandidatur des spanischen Thrones geneigt zu  
machen. In der Uebersetzung, daß die Erzählung des wirklichen Vorganges  
die beste Verteidigung seines Vahaltens ist, legte das spanische Gouver-  
nement klar auseinander, wodurch es ermöglicht worden war, diese Verhand-  
lung anzuknüpfen, und in welcher Form es dieselbe zum Ziele geführt hat.  
Da die spanische Regierung Herin der Initiative ist und da nicht die ge-  
ringste Einmischung eines fremden Kabinetts stattgefunden hat, welche wir  
als unflüchtig und der Würde Spaniens zuwiderlaufend nicht zugulassen haben  
würden, so war es unmöglich, die Kandidatur des Prinzen Leopold einer Zuträgen-  
zu-zurechnen, gerichtet auf das Uebergewicht einer Nation in Europa entgegen den  
Interessen einer anderen oder auf die Schädigung des europäischen Gleich-  
gewichts. Die Gründe, welche ich die Ehre gehabt habe, der Er. Majestät  
der fremden Kabinette im Namen des Vizekönigs zu unterbreiten, um  
das Verhalten des Marfchalls Prim und der spanischen Regierung zu  
rechtfertigen, waren so gerecht und einleuchtend, daß das unbestreitbare  
Recht Spaniens, die Regalität der Absichten und die Ehrlichkeit des Ver-  
fahrens der spanischen Regierung von aller Welt anerkannt wurden. Aber  
das an die diplomatischen Agenten des Kaisers gerichtete Zirkular  
des französischen Herrn Ministers der auswärtigen Angelegenheiten,

dessen Ehrlichkeit ich nicht in Zweifel ziehen kann, hat der Regie-  
rung Sr. Majestät den Beweis geliefert, daß von der gerechten  
Würdigung, welche ihr Verfahren gefunden hat, eine für sie  
sehr bedauerliche Ausnahme vorhanden ist. Und die Haltung,  
welche der französische Minister der auswärtigen Angelegenheiten ange-  
nommen hat, hat aus um so mehr überrascht, als seine und seines Kollegen,  
Herrn Dulaury, Worte im Senat und im gesetzgebenden Körper der Aus-  
drück der freundschaftlichsten Gesinnungen Frankreichs für Spanien waren.  
Man konnte es nicht für wahrscheinlich halten, daß auf diese Freundschafts-  
Versicherungen fast unmittelbar die Veröffentlichung eines so wichtigen Do-  
kuments wie des Zirkulars vom 21. folgen würde, welches Ausdrücke und  
Gedanken enthält, gegen welche die spanische Regierung nicht umhin kann  
Widerspruch zu erheben, während sie Sw. . . beauftragt, den Herzog von  
Gramont um die entsprechenden Erklärungen anzugehen. Die Zurückhal-  
tung war nicht so absolut, um als ein im Geheimen erreichtes Einverständnis  
mit Recht bezeichnet zu werden. Der Duputite Herr v. Salazar ver-  
öffentlichte unter dem 22. Oktober 1869 eine Flugschrift für die Kandi-  
datur des Prinzen Leopold; und wenn die Regierung damals auch diesen Ge-  
danken nicht aufnahm und die Kandidatur dieses Prinzen nur im Bereiche  
der öffentlichen Meinung blieb, als eine der mehreren möglichen  
Lösungen, so erregte sie später ernstlich die Aufmerksamkeit der Regierung, und  
damals, zu Anfang dieses Jahres, war es, daß die Verhandlungen in der  
That begannen. Die einheimische und die fremde Presse beschäftigten sich zu  
wiederholten Malen mit dieser Kandidatur. Es fanden zahlreiche Versamm-  
lungen von Deputirten statt, in welchen dieselbe umständlich besprochen wurde.  
Endlich, als der Marfchall Prim in der Sitzung vom 11. Juni die Lage der  
Sache vortrug, deutete er auf die Kandidatur des Prinzen Leopold hin in  
einer Weise, die nichts Geheimnißvolles hatte für einen jeden, welcher den  
Phasen der spanischen Politik mit mäßiger Aufmerksamkeit gefolgt war. Es  
ist ersichtlich, daß der Herzog von Gramont so fest dabei bleibt, daß die  
spanische Regierung in dieser Angelegenheit auf eine Ueberumpelung ausge-  
gangen sei; denn in seinem eigenen Zirkular beweist er, daß die Vorausset-  
zung der kaiserlichen Regierung den Schritten der spanischen Regierung weit voraus  
gewichen ist. Die Letztere hatte nämlich im März 1869 noch nicht daran gedacht,  
dem Prinzen Leopold die geringste Andeutung über seine Kandidatur zu machen,  
als schon der Herr Graf Benedetti bei seinen Begegnungen mit dem Kanzler  
des Norddeutschen Bundes von dieser Kandidatur sprach. Erst 10 Monate  
später begann die spanische Regierung ihre Unterhandlungen, nicht mit der  
Preussischen Regierung, sondern direkt mit dem Prinzen, und sie bedauert es,  
wenn die kaiserliche Regierung nichts von diesen Verhandlungen erfahren hat,  
die niemals den Charakter einer zuwiderlaufenden Geheimnisse gehabt haben.  
Was die ohne Grund gegen die spanische Regierung gerichtete Beschuldigung  
betrifft, daß sie durch die Verhandlung ein Wort zu Gunsten des  
Prinzen Leopold ausgesprochen hätten, so genügen wenig Worte, um sie  
zu widerlegen. Und weiß besser als die Personen, welche durch die  
öffentliche Reduktion an die Spitze des Staates gestellt sind, daß eine Dy-  
nastie nicht leben kann, wenn die Volksgemeinnut nichts von ihr wissen will;  
und es wäre zu unverständlich gewesen, wenn sie der Nation wider ihren  
Willen einen König hätten aufzudrängen wollen, nachdem die Familie, welche  
den Thron inne gehabt, von demselben, obwohl die Tradition zu ihren  
Gunsten sprach, für immer gestürzt worden war, gerade weil sie sich  
die Nation entfremdet hatte. Der Herzog von Gramont hat den  
Stolz unseres Volkes und die Würde der Cortes aus den Augen verloren,  
indem er voraussetzte, daß die gegenwärtige konstituierende Versamm-  
lung sich in irgend einem Falle und aus irgend einem Motive könnte eine  
Lösung entziehen lassen durch eine Uebersetzung, die überdies unmöglich  
wäre da das Geiz über die Wahl des Monarchen nicht nur die absolute  
Majorität aller Deputirten, also gegenwärtig 176 Stimmen, erfordert, son-  
dern überdies vorschreibt, daß die Kandidatur des Cortes mindestens acht  
Tage vor dem Wahltage bekannt gemacht werde. Nicht zufrieden indessen  
mit den Garantien des Gefechts, solegte sie genügend find, eine Ueber-  
scheidung zu verheilen, ist die Regierung weiter gegangen, und hat, indem  
sie die Kandidatur des Prinzen Leopold offiziell nach, sofort ihren Ent-  
schluß zur Kenntniß des Landes gebracht. Sie hat zwar den Präsidenten  
und den ständigen Ausschuß der Cortes, die letzteren mit kurzer  
Eile zusammenzubekommen; aber sie gab ohne Besorgnis allen ihren  
Älten und allen auf die Kandidatur bezüglichen Dokumenten ohne  
Besorgnis die größtmögliche Öffentlichkeit und gewährte dem  
Landes und seinen Vertretern eine Zeit von einem Monat, damit  
sie in reifer Erwägung und ersten Nachdenken die Vortheile und Nachtheile  
der vorgeschlagenen Lösung abwägen und sich in voller Kenntniß der Sache  
auf den großen Akt vorbereiten könnten, welcher die glorreiche September-  
Revolution krönen sollte. Was endlich den in dem Zirkular aufgestellten  
Satz betrifft, daß, wenn es sich um eine Monarchenwahl handle, irgend eine  
fremde Nation das Recht des Veto habe, so kann die spanische Regie-  
rung dieses Recht nicht ohne die nöthigen Einschränkungen anerkennen  
und behält sich die Freiheit des Handelns vor, deren sie bedarf. Es  
genügt ihr in dieser Beziehung, daß die Regierung Sr. M., wie  
sie thut, proklamiert, daß jede Nation Herin ihrer Geschichte sei. Angesichts  
der vorliegenden Thatfachen vorgetragen mit der Einfachheit, welche der  
Wahrheit wohl ansteht, hoffe ich von der Rechlichkeit des französischen  
Herrn Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, daß er die in dem Zir-  
kular vom 21. niedergelegten Auffassungen von dem Verfahren und den  
Absichten der spanischen Regierung in Betreff der Thron-Kandidatur be-  
richtigen, und daß er sich heilen werde, die entsprechenden Erklärungen  
zu geben in der freundschaftlichen Gesinnung, welche die Regierung Sr. M.  
sich gegen Spanien gezeigt hat.

Als ein eklatantes Beispiel französischer Eigendün-  
kels und frecher Ueberhebung erzählt die „N. A. Z.“, daß dem  
Könige ein ebenso schlecht verfaßtes als lächerliches französi-  
sches Kriegsgedicht mit folgendem Briefe zugesendet wurde, den wir  
in Uebersetzung geben:

Majestät!  
Indem ich Ihnen das Kriegsgedicht zuschicke, gebe ich mir nicht erst die  
Mühe, Ihnen zugleich die Komposition desselben mitzusenden. Unsere Sol-  
daten übernehmen es, Ihnen dieselbe in Berlin selbst zu überbringen, wo  
sie zu erscheinen nicht säumen werden. Sie wissen ja, daß unsere Solda-  
ten die Wege dahin kennen. Nur ein wenig Geduld.

Ein Genuß Ihrer Großthaten  
Graf F. Kilippi de Babay.

22. Platz Napoleon in Strasbourg.

Um von dem Liede selbst eine Probe zu geben, läßt die  
„N. A. Z.“ den letzten Vers folgen:

D'un Napoléon, la gloire  
Vous voit encore abattu:  
C'est toujours la votre histoire  
La seule de vos vertus.  
Vous pensiez être invincibles,  
Soit dompté peuple trop vain!  
Pour toi, restant inflexible,  
Nous gardons les bords du Rhin.



### In freier Uebersetzung:

Ihr seht Euch wiederum vernichtet  
Durch eines Bonaparte Ruhm.  
Das eben ist ja Eure Geschichte  
Und Euer ganzes Heldenthum!  
Für unbesiegt hast Du Dich gehalten  
Geknebelt sollst Du, eitles Volk, jetzt sein!  
Und, unerbittlich, werden wir die Ufer  
Behalten von dem schönen Rhein!

Da die versprochene Melodie durch die französischen Truppen nicht nach Berlin zu kommen scheint, mögen die Unsrigen, wenn sie nach Cherbourg kommen, nicht vergessen den Grafen Filippi de Taby, 22 Place Napoléon, darum zu ersuchen.

### Nachrichten vom Kriegsschauplatz.

Außer der Proklamation des Königs an das französische Volk, welche andeutet, daß das Hauptquartier des Königs auf feindlichen Boden verlegt worden ist, liegt Neues nicht vor. — Ueber die Bewegungen unserer Armee ist der Telegraph stumm, vielleicht ein Zeichen, daß ein größerer Schlag in naher Aussicht steht. Auch aus dem französischen Hauptquartier fehlen neuere Mittheilungen, und da die französischen Journale heute ausgeblieben sind, ermangeln wir auch der Berichte über die speziellen Vorkommnisse im französischen Lager am 8. und 9. v. M. Nur die „Correspondence Havas“ ist eingetroffen, ihre militärischen Nachrichten beschränken sich aber auf zwei Depeschen aus Metz vom 8. und 9., nach denen General Changarnier am 8. Abends in Metz angekommen und von einem ehrenwerthen Bürger der Stadt nach der Präfektur geführt worden ist. Er war in Zivilkleidung und wurde sofort zum Kaiser begleitet. Die öffentliche Meinung habe das Erscheinen des Generals günstig aufgenommen. Als Changarnier von der Audienz zurückkehrte, habe er eine befriedigte Miene gezeigt. Er wurde von einem Ordnonanzoffizier bis zu dem Hotel geleitet, in welchem er sein Absteigequartier genommen hatte. Wie der Eintreffende an einen Strohhalm, so klammern sich die Franzosen jetzt an einzelne Namen, deren Vergangenheit ihnen den Schimmer einer Rettung zu verhelfen scheint. So ist auch General Changarnier der Held des Tages geworden, obwohl das besondere, ihn auszeichnende Verdienst wohl nur darin besteht, daß er ein ehrlicher Mann gewesen ist. Was seine, im Wesentlichen nur auf Afrika beschränkten militärischen Erfolge anbelangt, so haben viele in aktiver Verwendung stehende Generale des Kaiserreichs bei Weitem mehr aufzuweisen.

Das Neueste besteht in Allem, in Einzelheiten über die großen Thaten vom 4. und 6. August. Ueber die Schlacht bei Weißenburg haben wir bereits eine Menge Einzelheiten gebracht, und verweisen dabei auch auf die amtlichen Berichte des Staatsanzeigers, welche unter Berlin aufgenommen sind, um hier die nachträglichen Berichte über die Schlacht bei Wörth und die Schlacht bei Saarbrücken, welche auch nach dem Spätereinbezug (von den Franzosen nach Groschweiler) genannt wird. Alle Einzelheiten, welche jetzt bekannt werden, zeigen, daß die Siege von größerer Bedeutung sind, als die amtlichen Angaben. Die Resultate sind: Vollständige Auflösung einer französischen Armee, Schwächung zweier anderen, 10,000 Kriegsgefangene und eine reiche Beute. Bei Wörth ist die Feldbesatzung des Marschall Mac Mahon, sogar seine Orden erbeutet worden.

Aus dem badischen Hauptquartier zu Gumstett, 7. August, wird gemeldet: „So eben wurde das Gepäck des Marschalls Mac Mahon eingebracht, darunter selbst das Toilettengeräth seiner Damen. Erbeutet sind 30 Geschütze, 6 Mitrailleur, mehrere Tausend Gefangene. Unsere Truppen sind bereits im Vormarsch begriffen. Von Sulz bis Weißenburg ist die Eisenbahn für unsere Zwecke vollständig in Stand gesetzt und in eifrigstem Betriebe.“

Ein Korrespondent der „Zeff. Z.“ schildert Wörth nach der Schlacht. Von den Gefangenen, deren Zug fast eine halbe Stunde dauerte, meint er:

Mehr als die Hälfte waren Turkos und Juaven. Empörung ergriff einen, wenn man bedenkt, daß diese wilde Horde bestimmt war, den Vormarsch beim Angriff auf unser Vaterland zu bilden. Unsere Soldaten haben eine wahre Wuth darüber, daß sie mit solchen Feinden zu kämpfen haben. Viele Scheußlichkeiten werden von denselben erzählt. Gewiß ist, daß ein Juave auf einen Krankenträger, der ihn verbunden hatte, einen Schlag abfeuerte. Noch schrecklichere Greuelthaten werden von einzelnen Bewohnern Wörths und der Umgegend berichtet; ich möchte dieselben gern in das Gabelbuch verweisen, aber leider habe ich mit meinen eigenen Augen den sechs- und zehnjährigen Buben gesehen, welcher einen preussischen Verwundeten beraubt und ihm dann die Augen ausgestochen hatte. Anderen Scheusalen, die mit dem Frevler, der mit gepaltener Stirn auf einem Karren lag, vorübergeführt wurden, wird nachgesagt, daß sie Verwundeten die Zunge ausgeschnitten hätten. Gewiß ist, daß, als die Deutschen zum zweiten Mal aus Wörth zurückgedrängt wurden, ihnen neben dem Triumphgeschrei der Bevölkerung auch mehrere von Zivilisten abgefeuerte Kugeln folgten. Wörth ist deshalb ganz als eroberte Stadt behandelt worden. Die Häuser sind größtentheils verwüstet. Mancher Unschuldige mag da mit den Schuldigen gelitten haben. Noch schrecklicher sieht es in Trischweiler aus, wo sich während des Kampfes eine Zeit lang das französische Hauptquartier befand und über welches Dorf sich das Rückzugsgescheh zugetragen hat. Bis jetzt habe ich erst einen kleinen Theil des Schlachtfeldes besuchen können. Zu Hunderten liegen in den Weinbergen die Todten umher, meistens Juaven und Turkos, von denen gewiß die Hälfte aufgegeben ist. Jetzt, vierundzwanzig Stunden nach dem Gefecht, werden noch fortwährend Verwundete von dem Kampfsplatz zu den Feldlazarethen getragen. Auch sind im Laufe des heutigen Tages noch mehrere hundert Gefangene gemacht worden, die sich in den Wäldern versteckt hatten. Leider haben die Deutschen bei den verschiedenen Rückzügen, zu denen sie gezwungen waren, auch einige Gefangene, doch kann ihre Zahl nur gering sein, verloren. General v. Bode, der Kommandant des XI. Armeekorps, ist schwer, doch nicht gefährlich verwundet, sein Sohn hat eine Wunde im Arm. Ich habe nirgends ein ruhiges Plätzchen und bin dabei durchstochen vom Bivoual der gestrigen Nacht, die ich bei fortwährendem Regen in einen Soldatenmantel eingehüllt unter einem Trainwagen zubrachte. Ich beschränke mich deshalb auf Mittheilung einiger kurzer Notizen. Die Frevler, deren Schandthaten ich gemeldet, haben bereits ihren Lohn; sie wurden, einige Zwanzig an der Zahl, standrechtlich erschossen. Heute in aller Früh sind die Truppen, welche die Nacht auf dem Schlachtfelde bivoualirt haben, gegen das Gebirge hin abgerückt. Der Kronprinz folgte ihnen von Sulz. Von Süden marschiren fortwährend neue Regimenter heran. Die Todten sind noch immer nicht begraben. Soeben werden die Bürger durch den öffentlichen Ausruf aufgefordert, sich auf dem Schlachtfelde zur Beerdigung der Todten und der Kadaver einzufinden. Trotz der eingetretenen kühleren Witterung ist die Luft auf mehrere Stunden im Umkreise mit Leichenstank erfüllt. — Die Frauen und Töchter der Stadt wurden durch den Ausruf zum Waschen des Verband. — Leinwandzeuges vor das Rathhaus zitiert. Nahrungsmittel sind in der Stadt nicht für Geld zu bekommen. Jedes Bäderhaus ist mit einer Wache besetzt. Alles Brod, was gebakken wird, ist für die Verwundeten bestimmt. Fast jedes Haus, das einigermaßen erhalten, ist ein Lazareth. Die vielen Laufende erhalten kaum die nothdürftigste Pflege. Es fehlt an Verbandzeug wie an Erfrischungsmitteln.

Ueber die Bedeutung der Schlacht bei Wörth schreibt die „P. Stg.“:

Die Schlacht bei Wörth ist eine Niederlage, viel stärker, als die Franzosen sie in den Schlachten von Magenta und Solferino den Oesterreichern beigebracht hatten. Nach französischen Berichten betrug in ersterer die Zahl der gefangenen Oesterreicher 6000, die der erbeuteten Kanonen 8. Zwei französische Generale, Le Clerc und Espinasse, waren gefallen, mehrere verwundet. In der Schlacht von Solferino sind nach dem „Moniteur“ auf Seite der Franzosen 7 Obersten und 6 Dorsillienanten gefallen und 5 Generale, Gambirault, Korey, Auger, Douay und Dieu) verwundet worden. Der Verlust der Franzosen 12,000 Tode und Verwundete, 3000 Tode und 570 verwundete Offiziere. Die Oesterreicher hatten 3000 Mann verloren, darunter 49 Tode und 167 verwundete Offiziere, beide Armeen zusammen also 17,500 Mann. In einem Tagesbefehl gab Napoleon die Zahl der erbeuteten Kanonen auf 30, der Fahnen auf 3 an. Daraus geht hervor, daß bei Wörth die Franzosen mehr Kanonen und Gefangene verloren, als die Oesterreicher bei Solferino. Diese sind daher schon jetzt gerächt.

Auch schon bei Weißenburg hatten die Elsäßer ihren furchtbaren Fanatismus bewährt. Der „Pfälzer Stg.“ schreibt man darüber:

Weißenburger Bürger sollen gegen unsere Soldaten gefeuert und Weiber denselben heißes Wasser über die Köpfe gegossen haben. Mehrere — man nennt darunter den Schwirich Scherer „zum Engel“ und seinen Sohn — wurden deshalb verhaftet und nach Mainz abgeführt; auch eine Frau ist unter den Befangenen. Einem Gerüchte zufolge sollte Scherer erschossen werden, sei aber vom Kronprinzen von Preußen begnadigt worden. Ferner berichtet man: Der Bürgermeister des eine Stunde von Weißenburg gelegenen Dorfes Nidelsch und sein Sohn erschlugen auf dem Schlachtfelde, wie allgemein erzählt wird, einen bairischen Jäger, der verwundet dalag und die Weiden um Hilfe anflehte. Die bairischen Sanitätskolonnen bemerkten dies und flüchten die Elenden, die ihre Wuth über ihre Niederlage

an einem wehrlosen Verwundeten ausließen. Sie wurden nach Bergabern gebracht und werden dort wohl bereits ihren verdienten Lohn erhalten haben. Auch sonst wissen unsere Truppen Manches von dem fanatischen Hass zu erzählen, mit welchem sie von den Elsäßern empfangen wurden. Nur mit großer Mühe konnte man die aufs äußerste erbitterten Soldaten von der Rache zurückhalten.

Die neueren Berichte aus Saarbrücken bestätigen, daß die Franzosen dort arg gehaust haben, was am 3. August allerdings noch nicht gesagt werden konnte. So schreibt die „Saarbrücker Stg.“ am Tage nach der Schlacht:

Die Nacht verlief ohne die geringste Störung, und als heute in der Frühe unsere Einwohnerschaft auf die noch vor wenigen Stunden von dem Feind besetzten Plätze kam, waren sie von Franzosen leer, voll aber von Utenstücken, die sie in der Eile zurücklassen mußten. Rappis, Patronen, Epaulettes, Militärauflagen und Effekten aller Art lagen in Unzahl da, aber auch ein lebender Franzose war in der Nähe des Exerzierplatzes zu erblicken, der vermutlich im Raufsch die Abreise verschlafen hatte. Als unsere Jungen riefen: „Da ist noch Einer!“ rief er aus, die Hosen im Stiche lassend. In manchen Rappis fand man gedruckte und gedruckte Zettel, Gebete gegen Verwundeten mit der Ueberschrift: Deo gratias! und im Text ausgesprochenen Gewissheit des Sieges über die „feindlichen Preußen“. Dies stimmte auch mit der Frage, die im Laufe der Unterhaltung ein Franzose bei einer hiesigen angesehenen Familie gestellt hat; er erbat sich etwas Speise, und als er sie freundlich erhielt und bemerkte, daß man mit seinem verklärtem Aussehen Mitleid empfand, äußerte er sein Vertrauen zu den Siegen der Franzosen mit den Worten: Le bon Dieu nous aidera! Und als ihm erwidert ward, daß man auch hier in Preußen hoffe, daß der „gute Gott uns helfen werde“, frug er ganz naiv, ob man denn auch an Gott glaube. Auf Befragen erfuhr man, daß der gute Mensch von den Preußen her war und ihm dort von seinem Guro (Geistlichen) gesagt wurde, alle Protestanten, gegen die es jetzt ins Feld ginge, trügen Hörner auf dem Kopf. Der Jubel in den Straßen unserer Stadt nimmt kein Ende; größere und kleinere Abtheilungen Ulanen, Kürassiere, Fußaren und Dragoner ziehen ab und zu, vom Publikum lebhaft und gastfreundlich empfangen. Durch das in der vorgestiegenen Nacht stattgefundene zweite Bombardement des Bahnhofes aus der von den Franzosen auf der Exerzierplatzhöhe aufgestellten Granatbatterie ist der erst im vorigen Jahre vollendete Anbau desselben, der schöne Restaurationsaal, in welchem noch vor wenigen Wochen französische und preussische höhere Eisenbahnbehörden unter Frieden- und Freundschafts-Loasten die Einweihung der Saarbrücken-Saargemünder Eisenbahn feierten, total zusammengebrochen und bis auf den Grund niedergebrennt. Noch loderten hier die Flammen hell auf, da röthete Feuerfchein in südwestlicher Richtung den Himmel und deutete auf ein neues Unglück, und leider war dem auch so: die schöne Besitzung des Kaufmanns Herrn Z. B. Müller, das aus dem grauen Alterthum herrührende „Deutschherrenhaus“ mit seiner gotischen Kirche, erst im vorigen Sommer neu restaurirt, stand in Flammen und brannte zum Theil mit allen seinen Vorräthen, welche die Kinder der gebildeten Nation schon in den Tagen vorher bedeutend vermindert hatten, nieder. Die Verluste und Zerstörungen auch an anderem Eigenthum, die sie angerichtet haben, sind groß, und manche liefern den sprechenden Beweis, daß die Feinde gut bedient und benachrichtigt waren; und wahrlich, wir gestehen es offen, daß uns das Gefindel, die mehr als Bismarckschen Gestalten und die Spione im Frauenrock, welche seit dem Einzuge der Franzosen sich hier herumtrieben, noch widerlicher waren, als die feindlichen Truppen, welche dem unerbittlichen Kriegsgebot folgten, während in den Augen der ersten oft noch mehr als Plünderung zu sehen war. Gott sei Dank, daß wir von beiden Uebeln hoffentlich für immer verschont sind!

Ein Korrespondent des „Rhein. Cour.“ erzählt Folgendes aus Neunkirchen 7. August:

Leider haben sich die Soldaten des Segners in vieler Hinsicht als falsch, als dem Kriegsgebrauch der zivilisirten Völker und des neunzehnten Jahrhunderts entgegen handelnd gezeigt, und es ist dies ein Grund mit für die wahrhafte Wuth, die unsere Soldaten erfaßt, die schon jetzt nicht mehr von Parolen hören wollen; Parolen nehmen kennen sie ohnehin nicht. So z. B. erzählte mir ein verwundeter Offizier des 74. Regiments Folgendes: „Ich ging mit meinem Buge als Tirailleurs vor, als eine Abtheilung Franzosen von Weitem schon rief: Grâce! Pardon! — Natürlich ließ ich sie darauf hin ganz nahe kommen und stellte mein Feuer ein. Die Franzosen hielten ihre Chassepotgewehre hoch und machten alle die Demonstrationen, die auf ein bedingungsloses Siegeben hindeuteten. Als sie auf nur wenige Schritte an uns heranwaren, rief ich ihnen zu: à bas vos armes! — Ein Regen von Kugeln war die Antwort. Fast jeder einzelne Mann dieser Elenden ward vernichtet.“ Ferner besteht eine ihrer „Kriegslisten“ darin, sich Verwundeten gleich niederzuerwerfen und dann, sobald sie sich im Rücken unserer Soldaten befinden, auf dieselben zu feuern. Endlich ist vielfach gesehen worden, daß sie auf bereits Verwundete geschossen. Ein Trupp preussischer Kriegsgefangener ward gestern durch Horbach transportirt, als ein dortiger fanatischer Einwohner, ehe die französische Eskorte es verhindern konnte, einem Tiger gleich auf einen Preußen zusprenn und ihm einen Faustschlag ins Gesicht versetzte. Ein französischer Soldat hieb den Brutalen mit dem Kolben zusammen, und es ward sofort öffentlich ausgerufen, daß die geringste thätliche oder wörtliche Insulte gegen gefangene Preußen mit den schwersten

### Prévoist-Paradol,

der französische Gesandte in den Vereinigten Staaten Nordamerikas hat sich bekanntlich am 21. Juli in Newyork erschossen. Er war erst eine Woche, seit dem 14. Juli in Amerika, nachdem er am 2. Juli Frankreich verlassen hatte. Die französische Regierungsbürokratie wissen natürlich nur, daß Prévoist-Paradol dem Sonnenstich oder dem durch die Hitze erzeugten Erkranken erlegen ist. Wahr allerdings ist, berichtet ein wiener Blatt, daß an dem Tage, da er aus der Welt ging, in Newyork eine so intensive Hitze herrschte, daß mehr als 60 Personen in Folge der Insolation starben. Indessen Prévoist-Paradol ist nicht unfreiwillig gestorben, sondern hat sich selbst den Tod gegeben und dies Ende bereits seit dem 19. Juli — am 15. oder 16. Juli war in Amerika bekannt, daß Frankreich an Deutschland den Krieg erklären werde, — vorbereitet, indem er mit dem Legationskanzler Hr. v. Tanin zu einem Waffenhändler in der Pennsylvania Avenue ging, um sich einen Revolver zu kaufen, und diesem sowohl wie seinem Diener Wünsche auftrug für den Fall, daß ihm etwas zustößen sollte. Die Meinung, daß die neueste Entwicklung in Frankreich seinen Geist in Aufregung und Niedergeschlagenheit versetzt hat, ist daher höchst wahrscheinlich und wird noch wahrscheinlicher angesichts eines Schreibens, das er an einen Freund in England richtete, und das nun die „Pall Mall Gazette“ mittheilt:

„Lieber Freund! Ich habe Ihren Brief erhalten und begreife recht wohl die Gefühle, die diesen veranlaßt haben. An das Bedauern denken zu müssen, das mein Entschluß verursacht hat, ist für mich peinlich, als ich es aussprechen kann; Sie wissen aber nur zu gut, wie stark die Beweggründe waren, die mich bestimmten. Es hat mich nach fünfzehn Jahren meiner journalistischen Laufbahn ein eigentlicher Gel vor der Presse erfaßt. Es wandelt mich buchstäblich Brechluft an, wenn ich die Feder zur Hand nehme. Mein Streben- und Zielpunkt war offenbar, durch die Kammer in die öffentlichen Angelegenheiten einzutreten; was aber konnte ich noch hoffen, nachdem so viele unnütze Anstrengungen meine Ohnmacht in dieser Richtung dargehan hatten? Demagog und gegen das Eigenthum in den Städten, und auf dem Lande für das Eigenthum auf einer so

breiten Basis sein, daß man allenfalls vierzig- oder fünfzigtausend Francs für seine Wahl opfern kann; das sind die Bedingungen des Erfolges. Ich kann weder die eine noch die andere erfüllen; und ich hätte mit Gel meine Laufbahn in der Presse fortsetzen und vergeblich um einen Sitz in der Kammer mich bemühen müssen. Wenn ich übrigens, was ja bei dem herrschenden Mangel an fähigen Männern und angesichts der bekannten Tendenzen des Kaisers möglich war, in die Kammer gelangt wäre, so hätte ich ebensovienig als Herr Buffet dem Ministerium entgehen können, und die Trennung, die jetzt stattfand, hätte dann nur auf kurze Zeit verschoben werden können. Was dann thun? Auf dem Lande leben und der Politik entsagen? Allerdings war das die Wahl meines Herzens; aber das steht nicht mehr in meiner Macht, wie Sie wissen. Das Loß, das ich gewählt und in dem ich gleichsam ein Gebot meines Schicksals sehe (auch ich habe meinen Aberglauben), gestattet mir ein oder zwei Jahre der Ruhe, in denen ich mich für die öffentlichen Angelegenheiten vorbereiten kann; ich bleibe so lange entfernt, bis der Lauf der Ereignisse sich geregelt und seinen bestimmten Kreis abgeschlossen hat. Bis jetzt kann ich allen denen, die mehr als ich wissen, nur Eines sagen: daß ich, wie viel es mich auch gekostet, nicht anders konnte, und daß ich nicht anders handeln durfte. Von ganzem Herzen Ihr Prévoist-Paradol.“

Das Wochenblatt der Newyorker Staatszeitung widmet dem Andenken dieses Mannes einen eigenen Artikel, dessen Schlußstellen lauten:

„Im Grolle von seinen ehemaligen Parteigenossen und Freunden scheidend, trat Herr Prévoist-Paradol die Reise hierher an, und das Erste, was er bei seiner Landung auf amerikanischem Boden erfährt, ist, daß der so lange von ihm befürchtete Krieg Frankreichs mit Deutschland ausgebrochen ist. Er erklärte zwar hier, daß dem Feinde gegenüber alle Partei-Unterschiede unter den Franzosen aufhörten und daß sie einmüthig für die Größe und Ehre ihres Vaterlandes kämpfen würden; allein, als er sich von den Vorgängen genauer unterrichtete, wird er erkannt haben, durch welche kolossale Fehler der Regierung die Krisis herbeigeführt worden ist; die Warnungen und Unglücksprophe-

zeiungen des Herrn Thiers müssen ihn erschreckt und die enthusiastische Begeisterung der Deutschen hier, das Aufflammen opferfreudigen Patriotismus unter den Deutschen drüben müssen ihn mit der Besorgniß erfüllt haben, daß der Kampf eine unheilvolle Wendung nehmen mag und es dann mit der Herrschaft Napoleons für immer vorbei sein wird. Findet aber in Folge des Sieges Deutschlands ein Umschwung in Frankreich statt, so wird die konstitutionelle Monarchie unter den Orleans wieder hergestellt werden; er jedoch, der während so vieler Jahre ihr eifriger Anhänger und Vorkämpfer gewesen, hatte sich gerade in demselben Momente von ihr abgewendet, als sich wieder die Aussicht auf ihren baldigen Triumph eröffnete.

Wahrlich ein trauriges Schicksal! Aber wäre der unglückliche Mann nicht lebend gewesen, hätte nicht die drückende Atmosphäre in einem ungewohnten Klima ihm die Klarheit des Denkens geraubt, so würde er sich gesagt haben, daß sein Talent ihm trotz Allem immer einen ehrenvollen Platz in Frankreich sichern würde, und daß seine ehemaligen Parteigenossen nie um eines einzigen Irrthums willen die großen Verdienste würden vergessen können, die er sich um die Sache der Freiheit erworben. Möglicherweise sind ihm aber auch jetzt Aufträge zugegangen, bei denen seine Ueberzeugung und sein Gewissen mit seiner Pflicht im Widerspruch gerathen sind, und er mag den Tod dem Mitwirken an einer Politik vorgezogen haben, die er als unheilvoll für die höchsten Interessen Frankreichs erkannte. Er ist ein bedauerndes Opfer des Trugspiels geworden, das der Napoleonismus mit der Freiheit getrieben, und leider wird er nicht das letzte Opfer sein.“

### Die Schlacht bei Weißenburg in französischem Blau.

Den Historiographen des „Klabberadatsch“ empfiehlt die „N. A. Z.“ folgende Hauptstellen einer französischen Darstellung der Schlacht bei Weißenburg, wie sie dem „Votlontaire“ angeblich aus Naßau zugeschickt wurde:

Die preussische Armee entmuthigt und gefährdet durch die Niederlage von Saarbrücken versetzte sich mit sämmtlichen Truppen des linken Rheinufers von Mainz bis Naßau. Der Prinz Friedrich Karl von Preußen, in



Straßen geahndet werden würde. Mit dem Verlust des Epitaphs und der nahen Höhen begann der Kampf. Die Franzosen ununterbrochen die Stellung zu halten. Von Position zu Position getrieben, verließen sie eine jede mit Hinterlassung zahlreicher Toten und Verwundeter, welche letztere heute die Gegend um Saarlautern bilden. Mit dem Einbruch der Dunkelheit rückte unsere Avantgarde in das brennende Forstbäum ein und ward dort mit Schüssen aus den Häusern seitens der feindlichen Einwohner empfangen. — Auf den Verbandplätzen herrschte noch bis spät ein ebenso reges als trauriges Leben; an Arbeit fehlte es den Ärzten nicht und Franzosen wie Deutsche wurden natürlich mit der gleichen Aufmerksamkeit verbunden und gepflegt. Lange Wagenzüge mit Verwundeten und zahlreiche Transporte von Gefangenen sah ich nach Saarlautern ziehen, kein französischer Gefangener ward verhöhnt und die Frauen und Mädchen pflegten und trankten die Verwundeten ohne Ansehen der Nationalität. Die Verwundeten heute früh nochmals dem Schlachtfeld von gestern einen Besuch zu machen; allein die ganz kolossalen Massen der heranziehenden und nach Frankreich hinein marschierenden Truppen machten jedes Vordringen rein unmöglich. Mein mehrerer Kamerad und ich füllten die Stunden gezwungenen Abwartens damit aus, den in langen Wagenreihen die Straßen entlang der Aufnahme in die Hospitäler harenten Verwundeten Wasser, Bier und momentane Erleichterung ihrer oft erschöpfend fürchterlichen Schmerzen zu bringen und ich selbst half während zweier Stunden den Werten (namentlich dem Landwehr-Direktor Dr. Rehner aus Stadbach) beim Verbinden und Kugel-Extrahieren. — Bei dieser Gelegenheit machte ich die Bekanntschaft eines sehr liebenswürdigen französischen Kapitäns Namens Argon vom achten Linien-Regiment, der einen Schuß durch Brust und Rücken hatte. Auf meine Frage, wie er sich nach erfolgtem Verband und Auflegung von Eisbläsen befände, entgegnete Kapitan Argon in französischer Sprache: „Ganz gut, bester Freund, soweit es sich um die körperlichen Schmerzen handelt; doch ich leide, indem ich den aufrichtigen und wahren Entschluß habe, dem ich hier bei jedem Schritt begegne, da er mit dem Beweise giebt, daß ich für eine gerechte Sache kämpfe, während wir nur für die Zukunft eines Kindes, einer Frau und im Dienste der Intrigue streiten.“ Das ist gewiß ein bezeichnendes Wort aus dem Munde eines feingebildeten französischen Soldaten; noch mehr anerkennend und schmeichelhaft für die deutschen Soldaten ist jedoch General Broffard's Ausrufung gegen den Bürgermeister Schmidborn von Saarlautern. Nachdem am 2. August der französische Befehlshaber in Saarlautern eingetroffen, ließ er den Bürgermeister rufen und fragte: „Auf Ihre Ehre, Herr Bürgermeister, wie viel Truppen haben wir hier von Anfang an entgegengesehen?“ „Auf meine Ehre, Herr General“, antwortete der Bürgermeister, „vier nicht mobile Kompagnien Infanterie und drei Schwadronen Ulanen.“ — „Nun dann sagen Sie diesen Truppen, daß ich jeden einzelnen derselben für einen Helden erkläre!“ entgegnete Broffard mit leuchtenden Augen.

Aus Forbach, 8. August wird der „Ebf. Ztg.“ geschrieben:

Der Weg von Saarlautern bis hier war zum Theil mit Blutlachen bedeckt. Überall sah man Leute beschäftigt, Todte zu beerdigen, während die Kadaver erschöpfener Pferde am Wege lagen. Alles aber ist nichts gegen das Bild, welches sich am Bahnhof Forbach darbot. Man sollte glauben, die ganze französische Armee hätte ihre Vorräte hier aufgeschichtet, so reichlich haben wir hier Alles vorgefunden. Viele Tausende Säcke Hafer, große Lager Brode und Brot, ein Schuppen Champagner und andere Weine, sage 1 Schuppen voll. Große Haufen Offizier-Bagage, Bibliotheken, Waffen, Munition, Uniformen u. s. w. Alles im bunten Haufen durcheinander. Auch große Massen feiner Damen-Garderobe unter der Offizier-Bagage, was darauf schließen läßt, daß die Armee die demi-monde bei sich führte. Eben kommen preussische Eisenbahn-Beamte, um den Dienst hier einzurichten.

Aus Karlsruhe vom 8. August meldet die „Karls. Ztg.“: In der Nähe von Straßburg und bis über Raastatt hinunter hörte man heute vom frühen Morgen an in gemessenen Pausen starke Detonationen. Straßburg ist seit gestern nun auch gegen den gewöhnlichen Verkehr abgeschlossen und die vernommenen Schüsse rührten offenbar von Sprengungen an den Verkehrswegen in der Umgebung der Festung her. Nach dem gestern mitgetheilten Telegramm ist Straßburg nur sehr schwach besetzt und von General Beyer, dem Befehlshaber der badischen Division zernirt.

Mehrere Blätter melden von dem Durchzug von Truppen der Landwehr nach dem Rheine; dieselben sind bestimmt, dort die Etappenstraßen im Rücken der Feldarmee zu besetzen.

Die Erierte Volksztg. schreibt über den weit rückwärts liegenden französischen Kriegsschauplatz:

„Offenbar werden die Franzosen ihre Streitkräfte sammeln, um in einer einzigen großen Schlacht ihr Siegel zu drücken, das sie bis jetzt überall verweigert, noch einmal herauszufordern. Sobald sie den Argonner Wald überlassen, ist als Schlachtfeld die Champagne gegeben. Die Argonnen sind nur 900—1300 Fuß hoch, aber wegen der Kuppel der Berge und der zusammenhängenden Waldblandschaften ein militärisches Hinderniß, größer als Voisins, dessen breittheiliger Westrand die Argonnen sind. Die Haupt-

die Nothwendigkeit versteht, seinen durch unsern glänzenden Sieg demoralisirten Truppen wieder Muth zu verschaffen, beschloß die bei Weissenburg stehende französische Division zu errücken, ehe das vom Herzog von Magenta in Person befehligte Armecorps zur Unterstützung herbeieilen konnte. Ein solcher Aufschlag reizte den abenteuerlichen Sinn des Prinzen. Ausgezeichnet bedient durch zahlreiche Spione, deren summarische Entfernung die Unstetigkeit bis jetzt versäumt haben, ließ er einen Theil seines Corps in der Richtung von Raastatt, um seine Verbindung mit der Haupt-Armee zu sichern, während er mit dem Gros seiner Armee, 26 Infanterie-Regimentern und 32 Schwadronen Kavallerie nach Weissenburg vorrückte. 18 Batterien leichter Artillerie unterstützten diese kühne Bewegung, welche mit solcher Geschwindigkeit ausgeführt wurde, daß die französischen Vorposten selbst dieselbe erst bemerkten, als die Kanonen zu donnern anfingen. Die Generale v. Bismarck, v. Wittenfeld, v. Voigts-Rhege hatten von dem Plane genaue Ordre erhalten und zeigten sich, wie zu erwarten war, auf der Höhe der Situation.“

Nun beginnt das Schlachtwühl, in welchem wir dem Korrespondenten unmöglich folgen können; die Genialität, mit welcher er vor Beginn der Aktion die Truppen dislozirt, läßt den Leser ahnen, wie er erst während derselben mit Generalen, Bataillonen, ja mit einem halben Duzend von Armee-Corps umspringt. Endlich wird's wieder licht: der Herzog von Magenta erscheint auf dem Schlachtfeld. Der Bericht fährt fort:

„Im Augenblick, wo die Artillerie des Herzogs von Magenta zu donnern begann, waren die preussischen Truppen in folgender Weise aufgestellt: der rechte Flügel, welcher aus den gegen Rheims-Albern (?) gelegenen Waldern bedeckt war, aus etwa 12 Bataillonen Elite-Truppen und 10 Schwadronen bestehend und befehligt von dem General Bismarck dehnt sich über den Hügel der entgegenstehenden französischen Armee hinaus. Im Centrum befand sich eine Masse von 17 Bataillonen vom Corps Wittenfeld; der linke Flügel aus 8 Bataillonen und zahlreichen Schwadronen Ulanen bestehend, ergänzte die furchtbare Kolonne, welche, Dank der zahlreichen Detachements, die Regimenter des Generals Douay hatte überraschen können. Das Feuer dieser in erschreckenden Proportionen sich entfaltenden Heeresmacht lag an sehr mörderisch zu werden, als die Artillerie Mac Mahons von ferne sich vernommen ließ. Die Erde schien zu erzittern unter der Wucht einer Menschen-Lawine, welche zur Gefahr herbeieilte. In diesem Augenblick verdoppelte der Prinz von Preußen seine Anstrengungen und trieb seine Bataillone vorwärts, doch konnten die Preußen keinen Fuß breit Erde gewinnen.“

Neues Kampfgewühl, noch dunkler und verworrener als das erste! Aber auch welche Aufgabe für einen Berichtersteller, Ordnung zu bringen in ein Gefecht, das gar nicht stattfand. Inzwischen endet der Traum des Korrespondenten — man fragt bei einem

straßen sind, an den verteidigungsfähigen Desfilée-Passagen, der Paß von Chene-Populeux, zwei Meilen weiter nach Süden der Paß von la Croix aus Bois, dann der Paß von Grand Pre, am nördlichen Thale der unteren Aisne; der Paß von les Grandes Saleties, durch welchen die große pariser Straße aus Lothringen führt. Die Straßen führen meist durch Thonboden, der dieselben, wenn sie nicht hauffert sind, schwer pralltadel macht. Allerdings sind die Argonnen durch Eisenbahnen zu umgehen; von besonderer Wichtigkeit für die Verteidigungsfähigkeit der Argonnen ist der fünfstufige Eisenbahnknotenpunkt Rheims, westlich des nördlichen Theiles des Waldgebirges und die längs der Marne hinlaufende Eisenbahn, welche das Lager von Chalons über Verdun nach Metz mit dem Eisenbahnnetz an den östlichen Grenzen in die unmittelbare Verbindung gebracht hat; sie wird beherrscht durch die Festungen Metz und Verdun und das Lager bei Chalons, und ist ein Theil der kürzesten Verbindung zwischen Paris-Metz-Mannheim. Da nun die siegreiche deutsche Armee einen Theil dieser Linie durchbrochen hat, so werden die Franzosen sich zur Verteidigung der oben genannten Pässe zurückziehen müssen, um hinter denselben eine neue Schlacht anzubieten. 1792 haben die Allirten bereits diese Pässe forcirt, es wird unserer heutigen Armee hoffentlich auch bald gelingen. In jenem Jahre war es besonders der östliche Theil der Champagne, welcher den Schauplatz des Krieges bildete, 1814 aber der westliche. Der mittlere Theil des Landes, die sogenannte Laus-Champagne (Champagne pouilleuse) ist unfruchtbar, nur die westliche Champagne ist blühendes Land mit dicht bevölkerten Ortschaften. Die Einwohner sind ein harter, tüchtiger, kräftiger Menschenschlag, der seine Abkammung von den wilden germanischen Franken noch heute deutlich zu erkennen giebt; die Seelenzahl beziffert sich auf etwa 1,200,000 auf einem Terrain von 470 Quadratmeilen, also im Durchschnitt 2550 auf eine Quadratmeile.“

### Nachrichten von der See.

Aus Kolberg, 9. August, berichtet die „N. Stett. Ztg.“: Die ganze Küste entlang werden von tausend zu tausend Schritt optische Telegraphen errichtet, welche von Freiwilligen Tag und Nacht bedient werden. Nachts sollen getheerte Strohhölzer zur Anwendung kommen. Eine freiwillige kolberger Seewehr ist in der Bildung begriffen, um sich im Nothfalle den Behörden zur Verfügung zu stellen.

Dem Privat Schreiben eines Stettiners, welcher gegenwärtig als Artillerist in Sonderburg steht, entnimmt die „N. St. Z.“, daß die Insel Alsen mit Truppen fast überfüllt ist. Die Schanzen sind mit Geschützen stark besetzt. Die Bauern sind den Soldaten feindlich gesinnt und haben kürzlich auf einen Husaren geschossen. Viele Gewehre sind bei ihnen gefunden worden. Die Bewohner von Sonderburg sind aus der Stadt verschwunden, da man jeden Tag ein Bombardement erwartete. Eine französische Flotte von zehn Schiffen hat sich sehen lassen.

Zur Warnung macht der Postkommandeur v. Krohn in Wilhelmshaven unterm 10. August Folgendes bekannt:

Ein Torpedoschiff, welches trotz des ihm bekannten Verbots, betreffend die Schiffsfahrt auf der Jagde, vom 26. v. M., eigenmächtig die Jagde ausginge, wollte und wegen des dicken Nebels unbemerkt das Stationsgebiet passirt war, ist mit seinem Fahrzeug durch einen Torpedo in die Luft gesprengt. Befragung durch glücklichen Zufall geblieben.

Kiel, 10. August. Die Armirung der Werke bei Friedrichsort und Labor, welche den Eingang zum Meerbusen verteidigen, ist vollendet. — Es wurden französische Panzerschiffe als in Sicht von Fehmarn und bei Byll am Eingange zum Kieler Hafen gemeldet. — Einem Briefe aus Appenrade zufolge sah man daselbst in einer Entfernung von 2 1/2 Meilen von Sonderburg fünf französische Panzerschiffe. — Eine französische Schraubenkorvette, von nordwärts kommend, ankerte vorgestern im innern Hafen von Kopenhagen.

Aus Mecklenburg-Schwerin, 11. August wird uns geschrieben:

Die vorgestern Abend in Warnemünde gesehenen sechs Kriegsschiffe sind wirklich französische und nicht, wie vermutet, russische Kriegsschiffe gewesen. Dieselben sind auch am heiligen Damm, bei Döberan, Kribbeln und Wustrow beobachtet und als französische Kriegsschiffe erkannt worden. Die Beobachter in Warnemünde und Döberan hatten standhaft aus und haben sich sogar durch neuen Zuwachs vermehrt.

Die „Patrie“ bekräftigt, daß die französische Marine-Infanterie ihre Bewegung gegen Paris begonnen hat, wohin sie geht, um an der Verteidigung der Hauptstadt Theil zu nehmen.

Traum nicht nach Zusammenhang — mit der Vorführung französischer Gefangenen.

Der General von Wittenfeld, an seiner Seite drei Stabsoffiziere und ein Oberst folgte ihnen mit hinter-gleichgültigem Blick. Plötzlich öffneten sich die Reihen: der Prinz von Preußen erschien, nahm ehrerbietig den Hut ab und wandte sich zu Herrn v. Wittenfeld mit den Worten: „Grüßen Sie den Muth, meine Herren, nie in meinem Leben habe ich etwas so Braves gesehen, wie diesen vom Glück verrathenen Soldaten!“

Das ist nach französischer Duelle die Schlacht bei Weissenburg.

### Saltelpunkte auf dem Kriegsschauplatz.

IV. Das Hauptquartier des Königs. Der Kriegsschauplatz in Lothringen und im Elsaß.

In Folge des siegreichen Vordringens der deutschen Armeen ist das Hauptquartier unseres Königs, welches sich noch vor 8 Tagen in Mainz befand, kufenweise nach vorwärts verlegt worden, befindet sich in neuerer Zeit in Homburg (Rheinthal), 14 Meilen südwestlich von Mainz, und wurde am 11. d. M. der Saarbrücken bereits in Feindes Land vorgerückt. Die Verlegung fand statt von Mainz über Worms, Ludwigshafen am Rhein, gegenüber Mannheim, Neustadt an der Hardt (am Rhabange der Hardt, dem nördlichen Theile der Vogesen, 3 Meilen westlich vom Rhein), Kaiserslautern, Homburg, Saarbrücken. Die genannten Orte sind sämtlich durch Eisenbahnen mit einander verbunden und führt von Ludwigshafen in der Richtung nach Westen die Pfälzer Eisenbahn, welche die Neunkirchen mit der Saarbrücken und Rhein-Neckarbahn zusammenstößt.

Kaiserslautern ist Hauptort eines Landgerichts in der bairischen Rheinpfalz, liegt an der Saar, einem Nebenflusse der Mosel, und zählt etwa 7000 Einwohner. Im Jahre 1793 fand hier eine Schlacht zwischen dem Herzog von Braunschweig und den Franzosen, und im Mai und September 1794 hartnäckige Gefechte zwischen Hohenlohe und den Franzosen statt, welche sämtlich zum Nachtheil der letzteren ausfielen. 2 Meilen westwärts von Kaiserslautern liegt Landstuhl mit den Ruinen der gleichnamigen Burg (auf der Siedler Höhe), einst der Sitz Franz von Sickingen, welcher hier im Jahre 1523 von den beiden Fürsten von Hessen und Kurpfalz belagert und dabei tödtlich verwundet wurde. — Homburg, nicht zu verwechseln mit Bad Homburg v. d. Höhe, liegt an der Pfälzer Eisenbahn 5 1/2 Meilen von der französischen Grenze entfernt, 4 1/2 Meilen südlich von Saarbrücken, 1 1/2 Meilen nördlich von Zweibrücken. Mit beiden Orten ist es durch Eisenbahnen verbunden.

Am 8. August befand sich das Hauptquartier des General v. Steinmetz (1. Armee) in Sulzbach, 1 1/2 Meilen nördlich von Saarbrücken, an der Saarbrückener Eisenbahn. Von hier war die Armee über Saarbrücken, Forbach und St. Amand avancirt. Das Hauptquartier des Prinzen Friedrich Karl (2. Armee) befand sich an demselben Tage in Wiesbaden, 2 Meilen

## Deutschland.

Berlin 12. August. Aus dem Hauptquartier des Ober-Kommandos: der 3. Armee berichtet man dem „St.-Anz.“

Sulz (Elsaß), 5. August 1870. Was schon in Speyer vorauszu sehen war, daß die Süd-Armee die Bestimmung habe, sofort gegen den Feind vorzurücken und den Durchbruch durch die elsässischen Grenzen zu erzwingen, diese Erwartung ist im vollsten Maße eingetroffen. Während in den Zeiten der Uneinigkeit Deutschlands die französischen Armeen meist mit unsicherer Sicherheit den Vorstoß gegen die deutschen Grenzen richteten und das alte Objekt ihrer Eroberungslüste, die Pfalz übergeben konnten, ist es diesmal den Truppen der Süd-Armee, in der vornehmlich alle Stämme unseres Vaterlandes vertreten sind, gelungen ihre Operationen auf Feindes Land zu beginnen. Die Erstürmung der Weissenburger Linien, über die gestern ausführlicher berichtet wurde, hat unserer tapferen Armee die Zugänge des Elsaßes eröffnet. Ueber die Theilnahme des Ober-Kommandeurs an der Gefecht vom 4. August haben wir noch nachzuholen, daß der Kronprinz mit seinem Stabe und der Suite Bandau um 5 1/2 Uhr Morgens verlassen hatte. Trotz des Regenwetters, das schon am Abend vorher eingetreten war und seit 4 Uhr Morgens heftiger wurde, hatten sich zahlreiche Menschenmengen in den Straßen zusammengefunden, um Se. Königl. Hoheit zu begrüßen. Morgens 9 1/2 Uhr erreichte der Kronprinz das Schlachtfeld, wo schon die ersten Schüsse gewechselt wurden. Den General-Lieutenant v. Blumenthal und die Offiziere des Hauptquartiers an seiner Seite, nahm Se. Königl. Hoheit Stellung auf den Höhen von Schweigen, unmittelbar vor Weissenburg in nordöstlicher Richtung. Von hier aus wurde das Gefecht geleitet, die Detachments nach den verschiedenen Seiten der Front entfendet. Die Bayern kämpften auf der rechten (westlichen) Seite der Hauptstraße, die von Bergzabern her auf Weissenburg ausläuft. Sie hatten den Feind in den Mauern der Stadt und auf den beträchtlichen Anhöhen, welche diese in südwestlicher Richtung umgeben, dem Oberbühl, vor sich. Die Preußen standen links auf dem Hügelterrain bei Windhof, das gegen die Stadt zu abfällt und durch einen 10 bis 12 Fuß breiten Bach von der Hauptstraße getrennt ist. Auch ihre Operationsbasis war eine doppelte. Sie hatten einmal die Stadt im Centrum zu beschließen und dann die Geiselsdorfer Höhen zu nehmen, die von Altstadt aus, vor Weissenburg, in östlicher Richtung aufsteigen. Hier, wo der Feind auf vielfach kuppirtem Terrain in bester Deckung stand und die Truppen, auf die er das meiste Vertrauen setzte, die Turcos, aufgestellt hatte, fiel die Entscheidung des Tages. Das Königs-Grenadier-Regiment erwarb sich durch unübertreffliche Ruhe seines Vorgehens die größte Auszeichnung. Es suchte sofort die unmittelbare Nähe des Gegners. Ohne daß auch nur ein Schuß auf seiner Seite gefallen wäre, stürzte es sich mit Bajonett-Attaken gegen die feindliche Infanterie, die den tapfersten Widerstand leistete. Es kam zu einem furchtbaren Handgemenge, von dessen vernichtender Kraft der Anblick des Schlachtfeldes Zeugniß ablegt. Das Regiment verlor 10 von seinen Offizieren als Todte, 12 als Verwundete, das 88., das mit demselben Heldenmuth vorgegangen war, 5 Todte und 10 Verwundete aus seinem Offizier-Corps. Um 12 1/2 Uhr wichen die Franzosen und ergriffen nun eiligst die Fluchtlinien, gegen Süden zu. Weissenburg, das an mehreren Stellen brannte, war inzwischen von unseren Truppen eingenommen und besetzt worden. Um 1 1/2 Uhr tritt der Kronprinz durch Altstadt nach dem Schlachtfeld auf den Geiselsdorfer Höhen, wurde von Truppen überall mit stürmischem Jubel empfangen und erkundigte sich theilnehmend nach den Verwundeten und den Todten. Das Hauptquartier blieb die Nacht über in Schweighofen an der Weissenburger Straße, 7/8 Meilen von der eroberten Stadt entfernt. Der Erfolg dieses Tages darf ohne Ueberschätzung ein glänzender genannt werden. Der Feind stand in überlegener Position, er hatte seine besten Truppen im Feuer, die Kriegswaffen, von denen er sich nach seiner eigenen Aussage die Resultate dieses Feldzuges versprach, in Thätigkeit. Er hat in letzterer Beziehung eine große Enttäuschung erfahren müssen. Die Mitrailleur-Batterie, welche die Turcos mit sich führten, ist nur zu dreimaligem Abschießen gekommen, ohne den Unfreien Schaden zu thun. Bald nach begonnener Kampfesplage eine preussische Bombe in dieser Batterie, machte die Geschütze unbrauchbar und richtete unter der bedienenden Mannschaft die größte Verheerung an. Daraufhin hielt der Feind es für gerathen, seine „Höllenschiffen“ abfahren zu lassen, damit sie nicht in die Hände der deutschen Truppen fielen. Was die Turcos anbelangt, so wurden sie von unseren Soldaten mit derselben Kaltblütigkeit empfangen, wie jede andere Truppe. Die Zahl der Gefangenen aus ihren Reihen ist eine ziemlich ansehnliche. Die Marschbewegungen sind, Dank dieser Schlacht, im richtigen Fortgange. Der Feind hat sich auf Hagenau zurückgezogen. Es scheint, als ob die erste Niederlage auf die Stimmungen der französischen Armee bereits einen depressirenden Einfluß ausgeübt hat. Wo sie den Annäherung unserer Vortruppen gewahrt, wendet sie sich eiligst rückwärts zu z. B. am 5. August bei Selz. Mit welcher Eile ihr Abmarich erfolgt, ist daraus zu schließen, daß Kochgeschirr, Montirungsstücke, selbst Portemonaies, deren eine ganze Anzahl gefunden sind, in den Händen zurückgelassen worden. Das Hauptquartier befindet sich heute hier. — 6. August. Die Südarmee hat einen glänzenden und entscheidenden Sieg über die Franzosen errufen. Der Hauptpunkt der überaus blutigen Schlacht, die Morgens 4 Uhr begann und bis gegen 5 Uhr Nachmittags währte, war das Dorf Borth, 1 1/2 Meilen von Sulz. Die Franzosen suchten unter den Marischallen Mac Mahon und Canrobert mit starken Truppencorps, von denen ein Theil erst kurz vor und während der Schlacht per Eisenbahn herzugeführt worden war. Viele unserer Regimenter haben schwere Verluste

erlitten. Sulzbach, 1 1/2 Meilen südwestlich von Homburg. Von Wiesbaden waren die Truppen in südwestlicher Richtung bis zu dem 3. M. entfernt. Saargemünd (Sarreguemines) vorgerückt. Dieser Ort ist Hauptstadt eines Arrondissements im französischen Departement (Moselle) Lothringen, liegt am Einfluß der Mosel in die Saar, dicht an der preussisch-französischen Grenze und zählt 5000 Einwohner, welche sich mit verschiedenen Fabrikationszweigen (Anfertigung von Papiermachedosen, Fayence- und Töpferwaaren u. c.) beschäftigen.

Am 10. August war die Kavallerie der 1. und 2. Armee bereits bis gegen 4 Meilen in Feindesland vorgerückt. In der Depeche, welche dies meldete, wurden genannt: Saarlautern an der Saar, 3 Meilen südlich von Saargemünd, Gr. Tenquin, 4 Meilen südwestlich von Saargemünd, an der Chaussee von hier nach Nancy, Saulquemont (Kaltenberg), 5 Meilen südwestlich von Saarbrücken, an der Eisenbahn von diesem Orte nach Metz, von letzterem Orte noch 5 Meilen entfernt; ferner Souling (Souling), 5 Meilen südwestlich von Saarbrücken und nur noch 3 Meilen östlich von Metz entfernt; außerdem Lesetengs, eine kleine Ortschaft, nordwestlich von Souling. Man ersieht aus den Namen dieser Ortschaften, daß dieselben beiden Sprachen, der deutschen und französischen, angehören, indem die Sprachgrenze gerade diese Gegend in der Richtung von Südosten nach Nordwesten durchschneidet. — Lützelstein (La petite pierre), ein kleiner fester Platz am westlichen Abhange der Vogesen, zwischen Bistich und Pfalzburg, ist unter Zurücklassung von Geschützen und Vorräthen seitens der Franzosen geräumt worden. Die Bedeutung dieses Platzes ist wohl nur gering.

Das pfälzische Plateau von Lothringen, auf welchem nun zunächst die 1. und 2. deutsche Armee vorrücken, wird begrenzt im Westen durch die Mosel, im Süden durch die Meurthe, einen Nebenfluß der Mosel, im Osten durch die Vogesen, während es nordwärts an den mittleren und unteren Lauf der Saar grenzt. Nach einer französischen Depeche sollten die Dämme der Mosel und anderer Gewässer, welche von den Vogesen kommen, durchbrochen werden, um dadurch dem vorrückenden Feinde Hindernisse in den Weg zu legen. — Wo nun eine entscheidende Schlacht stattfinden wird, vor oder hinter der Mosel, dürfte abzuwarten sein. In ersterem Falle würde sich die französische Armee mit dem linken Flügel auf Metz, mit dem rechten auf die kleine Festung Marfal stützen. Dieselbe liegt 6 1/2 Meilen südlich von Metz an der Seille, einem bei Metz mündenden Nebenfluß der Mosel. Findet dagegen die Schlacht hinter der Mosel, westwärts von derselben statt, so würde die französische Armee sich mit dem linken Flügel gleichfalls auf Metz, mit dem rechten dagegen auf Nancy, 6 1/2 Meilen südlich von Metz, stützen.

Während die 1. und 2. Armee auf dem Plateau von Lothringen in südwestlicher Richtung vorrücken, werden die weiteren Operationen der 3. (süddeutschen) Armee jedenfalls abichtlich noch in Dunkel gehüllt. Doch scheint es, als wenn die Franzosen ihren ursprünglichen Plan, die Vogesen zu besetzen, aufgegeben haben. Die kleine Feste Elßelstein in den Vogesen ist seitens der Franzosen verlassen und von den deutschen Truppen besetzt worden, und ebenso ist das 1. bairische Corps nach einer neueren De-



die aber von denen des Feindes bedeutend überwogen werden. Die Zahl der Gefangenen läßt sich mit Sicherheit schon jetzt auf 4—5000 angeben; darunter sind 100 nicht verwundete Offiziere. Außerdem wurden zwei französische Adler, 40 Feldgeschütze und 6 Mitrailleusen erbeutet. Maréchal Mac Mahon, verwundet, zog sich frühzeitig aus der Schlacht zurück. Divisionsgeneral Raoul ist schwer verwundet. Die feindlichen Linien haben sich in aufeinanderfolgender Flucht zurückgezogen, die 3. und 4. Division (Prinz Albrecht-Vater) haben Befehl, die Verfolgung zu übernehmen. Der Kronprinz, umgeben von den im Hauptquartier anwesenden Fürstlichkeiten, dem Stabe und der Suite, leitete die Schlacht von einer Anhöhe unmittelbar vor Wörth. Nach beendeter Schlacht besichtigte Se. königl. Hoheit das Schlachtfeld in seiner gesamten Ausdehnung, von den siegreichen Truppen mit Jubel begrüßt. Die Rückkehr in das Hauptquartier Sulz erfolgte erst gegen 9 Uhr Abends. Die Kapelle des 82. Regiments spielte zum Empfang die Volkshymne und den Preußenmarsch.

— In Folge des Aufrufs des Berliner Hilfsvereins für die Armee im Felde um Darreichung von Naturalgaben zur Verpflegung und Erquickung der Truppen sind heute von allen Seiten so reichliche Gaben eingegangen, daß bereits heute Abend ein Separatzug mit denselben nach dem Kriegsschauplatz abgelassen werden kann. Der Stadtrath Loewe wird den Zug begleiten. Aus der Kasse des Berliner Hilfsvereins ist der Betrag von 10,000 Thlr. auf den Ankauf von Gegenständen der bezeichneten Art verwendet worden.

— Ihre Majestät die Königin war gestern im Deutschen Zentralkomitee anwesend und besuchte die Verwundeten im St. Hedwigs-Krankenhaus.

— Dem „Nord“ wird aus Petersburg geschrieben, daß das Verbot für russische Unterthanen, in die Armeen der streitenden Theile einzutreten, nur darum erlassen wurde, weil aus den baltischen Provinzen viele Gesuche um Bewilligung zum Eintritt in die deutsche Armee im Kriegsministerium eingelaufen waren.

— Der Banquier und Abgeordnete zum Reichstag, Herr Friedrich Kunkel zu Bayreuth, hat dem Marine-Ministerium eine Uebder Staatsprämienanleihe über 50 Taler nebst den laufenden Coupons mit der Bestimmung zugestellt, dies Loos demjenigen Seesoldaten, Matrosen, Bootsen, oder Seewehrmann zu übergeben, der sich durch eine besonders tüchtige That auszeichnet.

**Elberfeld, 9. August.** Die „Elberf. Stg.“ schreibt: „Gestern Abend sind einzelne Verwundete, Bürger unserer Stadt, vom Kriegsschauplatz (von Saarbrücken bis Düsseldorf) hier eingetroffen, um Pflege und Behandlung bei den Ihrigen zu genießen. Eine große Anzahl Verwundeter — wir hören die Zahl auf 81 schätzen — empfangen unsere Schwestern Barmen in die dortigen Lazarethe. Auch führen verwundete Militärs weiter nach Wistfalen. — Durch die gütige Mittheilung eines Verwundeten der 3. Kompanie des niederheinischen Infanterie-Regiments Nr. 39 (Garnison Düsseldorf) erfahren wir, daß die braven, tapferen 39er sehr viel gelitten haben; namentlich gilt dies von der 2. und 3. Kompanie, welche am 6. d. Vormittags 11 Uhr, unter Führung des Premierlieutenants Grafen v. Stosch eine starke Abtheilung Bayern und Chasseurs auf dem Spichernberge angriffen und warfen.“

**Köln, 10. August.** Bei einem von Saarbrücken gekommenen und gestern Abend hier eingetroffenen Transport von etwa 250 Leichtverwundeten, welche, nachdem ihnen von Seiten des Zentralvereins Erquickung und Erneuerung der Verbände zu Theil geworden, die Fahrt nach Düsseldorf u. fortsetzten, befanden sich 40 verwundete Franzosen.

**Köln, 10. August.** Gestern Abend 10 Uhr kam dem um 6 Uhr vorhergegangenen rasch folgend, noch ein zweiter Transport Verwundeter — theils Deutsche, theils Franzosen, darunter namentlich viele Kurlos — hierher, an, und zwar dieses Mal auf einem Dampfboote, welches heute Morgen 3 Uhr mit demselben weiter nach Düsseldorf fuhr. Der Aufenthalt hierher wurde zur Erquickung und Verbanderneuerung benutzt, und wie dies allerwärts in Deutschland geschieht, so wurde hierbei Freund wie Feind dieselbe menschenfreundliche Hilfe geleistet. Auch wurden den Leuten Korrespondenzkarten angeboten, für den Fall, daß Einer oder der Andere seinen Angehörigen etwa eine kurze Nachricht geben wolle. Von diesem Anerbieten machten u. A. auch mehrere Franzosen Gebrauch. Einer derselben schrieb in lakonischer Kürze nach Bordeaux: „Lieber Vater, ich bin verwundet und gefangen.“ Ein anderer war etwas ausführlicher. Er schrieb nach einem Orte des Departements der niederen Pyrenäen: „Chers parents, je suis légèrement blessé à la

poitrine et fait prisonnier avec tout le corps d'armée près de Wissembourg.“

pejche durch die Vogeien bis Diemeringen im Arrondissement Saverne vorgebrungen, ohne auf Widerstand zu stoßen. Es scheint demnach, daß die beiden Corps Mac Mahon und de Failly sich gleichfalls auf Nancy und Metz zurückgezogen haben.

Der untere Theil des Elsasses ist unterdessen seitens der Franzosen vollständig geräumt und von der 3. deutschen Armee besetzt worden. Auch in der Nähe der schweizerischen Grenze sind am Oberrhein die deutschen Truppen nicht untätig. Aus St. Louis (1/4 Meilen nordwestlich von Basel) wurde am 5. August gemeldet, daß ein bairisches Infanterie-Corps, von St. Blasien (2 1/2 Meilen südöstlich vom Feldberg im Schwarzwald) und von Säckingen (4 Meilen östlich von Basel am Rhein) kommend, nach Lörrach (1 Meile nordöstlich von Basel) gezogen sei und sich auf den Rücken des Gebirges von Dillingen, gegenüber Hünningen (1/2 Meile nördlich von Basel), gelagert habe. Es wurde ferner mitgetheilt, daß in der Nacht vom 2. zum 3. d. M. 5 Bataillone die bairische Linie passirt hätten, um in Lörrach, Schopfheim, Haltingen (Eisenbahnstationen nordöstlich von Basel) anzuhalten, und daß 20,000 Mann deutsche Truppen erwartet würden, welche sich in den Häusern des Schwarzwaldes verborgen haben sollten, um sich auf diejenigen Punkte des Rheines zu werfen, wo derselbe von der französischen Armee überschritten werden würde. Dazu ist es nun glücklicherweise nicht gekommen.

### General v. François.

Die „N. Pr. Stg.“ schreibt: Der im siegreichen Kampfe südwestlich von Saarbrücken am 6. August gefallene General Bruno v. François war 1819 geboren und der einzige noch lebende Sohn des 1855 zu Potsdam verstorbenen Generalleutenants Karl v. François, welcher seiner Zeit wegen seiner wunderbaren soldatischen Jugenddispositionen und als Führer, von glühender Kampfeslust gegen Frankreich befehlter Schillischer Offizier vielfach genannt worden ist. Als kaum feldzugefähiger Jüngling trat Bruno v. François in das 37. Infanterie-Regiment, welches damals sein Vater kommandirte. Er ward nach wenigen Monaten zum Offizier ernannt, noch in sehr jungen Jahren zur Kriegsakademie und zum Lehr-Bataillon kommandirt und nach einander dem Prinzen Friedrich von Preußen und dem Generalleutnant v. Wedell als Gouvernements-Adjutant in Luxemburg attachirt. Nach und glücklich stieg er von einer militärischen Stufe zur anderen. Im Jahre 1866 befehligte er das dritte preussische Infanterie-Regiment Nr. 58, an dessen Spitze er in der Avantgarde des fünften Armee-Corps den böhmischen Feldzug mitmachte und namentlich bei Nachod und Salsitz stark engagirt war. Als Anerkennung seiner Leistungen erhielt er den Orden „Pour le mérite“. Beim Ausbruch des jetzigen Krieges ward er zum Kommandeur der 27. Infanterie-Brigade und gleich darauf zum General-Major ernannt. In freudiger Erregung folgte er dem Ruf seines Königs gegen den Erbfeind unseres Volkes und wie kurz auch sein Wirken in der neuen Stellung war, wir preisen ihn glücklich, daß er für sein Vaterland sterben durfte im kühnen Vorwärtsschreiten und — wir hoffen es — schon in der vollen Ueberzeugung des nahenden Sieges. Er war verheirathet mit einem Fräulein von Wengel,

poitrine et fait prisonnier avec tout le corps d'armée près de Wissembourg.“

**Frankfurt.** Das „Frankf. Journal“ schreibt unterm 9. August: „Gestern wurde uns die offizielle Bestätigung, daß die Kurlos noch auf dem Schlachtfelde gelegene Verwundete in der unmenschlichsten Weise verstümmelt, ja massakirt haben. Als dies bekannt ward, bemächtigte sich am Neckarbahnhof der dort versammelten Menge der heftigste Unwille. Wenn auch die gefangenen Kurlos noch vor dem Verhungern bewahrt werden, weitere Labung und namentlich Zigarren, auf welche sie so sehr verlegen sind, werden ihnen nicht mehr zu Theil werden. Die gefangenen Franzosen wollten selbst nicht mit diesen Menschen in ein Coups hinein und haben, sie von denselben zu trennen.“ (Frankf. Stg.)

### Deßau.

**Wien, 10. August.** Die Diskussion über die Neutralität Oesterreichs weicht nunmehr, nach den Siegen von Wörth und Wörth einer andern, derjenigen über die Vermittlung Oesterreichs. Die „N. Fr. Pr.“ ist der Ansicht, daß es für die neutralen Mächte das Beste wäre, wenn sie sich mit ihrer Vermittlung nicht allzusehr beeilen, da ohne vollständige Niederlage des einen Theils ein dauernder und gesicherter Friede unmöglich sei. Die „Presse“ dagegen fordert die neutralen Mächte auf, alle Rivalitäten bei Seite zu legen und die Vermittlung sofort in die Hand zu nehmen. Der Staatsmann, welcher in diesem ersten Augenblicke die Geschicke Oesterreichs zu lenken berufen sei, müsse mit dem übrigen Europa, namentlich mit England und Rußland die nöthige Fühlung nehmen und im Verein mit diesen dafür sorgen, daß der Frieden von Paris nicht ohne und daher gegen Europa, nicht ohne und daher wahrscheinlich gegen Oesterreich geschlossen werde. Der „Pester Lloyd“ warnt in einem Artikel, der hoch-offiziösen Ursprungs zu sein scheint, vor jeder diplomatischen Intervention, die nach einer Initiative aussehe könnte. Er glaubt, daß man dem Kriegsspiele seinen unbehinderten Lauf lassen müsse; im Jahre 1866 sei es eine große kontinentale Macht — Frankreich — gewesen, die ihr Schwergewicht in die Waagschale werfen konnte; eine solche fehle jetzt; Oesterreich müsse zunächst darauf bedacht sein — im Frieden zu verharren. Es sei bedauerlich, daß die Militärpartei alle Hebel ansetzt, um die österreichisch-ungarische Politik diplomatisch zu kompromittiren. Dieser Artikel des „Pester Lloyd“ ist um so interessanter, als er die Umstimmung in den ungarischen Regierungskreisen wieder spiegelt; denn grade der „Pester Lloyd“ war es, der bisher den „kriegerischen Velleitäten“ der Militärpartei assistirt hat. — Aus Görz wird berichtet, daß an den Administrator des Napoleon gehörigen Gutes Villa Vicentina die telegraphische Weisung ergangen sei, alle Mittel anzuwenden, um in möglichst kurzer Zeit das Schloß für eine hohe Persönlichkeit wohnlich eingerichtet bereit zu halten. Man glaubt daselbst, daß diese hohe Persönlichkeit der König von Hannover sei. — Die innern Fragen treten im Augenblick natürlich in den Hintergrund, selbst die Auflösung des böhmischen Landtages und die sich daran knüpfenden Folgen werden nur höchstens von der nächstbestehenden Presse diskutiert. So herrscht im Augenblick eine tiefe Verstimmung zwischen den beiden Bundesfreunden, dem feudalen „Vaterland“ und den „Narodni Listy“. Erstere deuten darauf hin, daß die der czechischen Deklaration beigetretenen abligen Herren zwar den gegenwärtigen, irgend einen „außerordentlichen“ Reichsrath, wie ihn Belcredi seiner Zeit berief, zu beschicken. Daraus entgegnet „Nar. L.“ rundweg, die „abligen Deklaranten“ mögen thun, was ihnen beliebt, die „nationalen Deklaranten“ aber würden in keinerlei Reichsrath, sei er nun geartet, wie er wolle, eintreten. Die Regierung habe seitens des böhmischen Landtages keinerlei Konzeption und speziell keine Geldbewilligung zu erwarten, bevor nicht das Staatsrecht der böhmischen Krone anerkannt sei. —

### Canrobert.

Der „Gaulois“, der jetzt mit seinen Biographien der berühmtesten französischen Generale das Möglichste im Aufschneiden leistet, hat den also Vermittelten wenig Glück gebracht. Mac Mahon, mit welchem der Weigen der Lebensbeschreibungen eröffnet worden ist, „hat eine Schlacht verloren“ — wie Napoleon den Pariser meldet; Douay ist todt, und Canrobert, dessen Lebensskizze wir heute dem „Gaulois“ reproduziren, war mit einem Theil seines Corps bei Wörth engagirt und hat also auch schon seine Schlappe weg. Dr. Fulbert Dumontail schildert nämlich diesen Helden von Interman und Balaklava in dem oben genannten pariser Blatte wie folgt: Canrobert, das bedeutet zunächst Saint Cyr und Algierien; die Expedition nach Marokko und die Einnahme von Tlemcen, bei welcher er sich auszeichnete; Canrobert, das bedeutet die Kämpfe von Sidi-Yacoub, bei Tafna, bei Siltkal, in denen er sich wiederum hervorthut, es bedauert Constantine, wo er als der Erste zum Sturm schritt und verwundet auf der Breche hinfiel. Canrobert, das bedeutet den glänzenden Zug nach Mouzoia, es bedeutet die Besiegung Bou-Maza's, des stolzen und grausamen Marabut, welcher sich exportirte; es bedeutet die Unterwerfung der aufständischen Stämme von Bas-d'Harz; es bedeutet die Besiegung und Unterjochung der Kabylen; es bedeutet endlich Oatka, wo er, wie bei Constantine, zum Sturm voranritt. Canrobert ist einer unserer tapfersten und glorreichsten Soldaten Afrikas. Nachdem er seit fünfzehn Jahren militärische Praxistheorie ausgeführt hatte, kam er nach Paris und nahm, freilich in nicht sehr rühmlicher Weise am Staatsstreiche Theil. Er brach nach der Heim auf und fand dort an der Spitze der ersten Division unserer Dritten-Armee. Er war mit bei allen Streifzügen bei allen Gefahren, er war mit an der Alma, wo er wesentlich zum Siege beitrug. Saint-Arnaud übertrug ihm sterbend das Oberkommando der Armee. Er marschirte auf Sebastopol, schloß diesen Platz ein, eröffnete das Feuer auf denselben und zeichnete sich bei Interman, bei Balaklava und bei Eupatoria aus. Jedoch war es Polkissier, der Sebastopol einnahm. Wir finden ihn in Italien wieder, wo er das 3. Corps der Alpenarmee befehligte, er erscheint bei Magenta, wo er sich den größten Gefahren aussetzte, und bei Solferino, wo er dem Marschall Niel eine unschätzbare Hilfe leistete.

In Pest nimmt man es Stefan Türr sehr übel, daß er grade jetzt mit seinen Enthüllungen hervorgetreten sei. Es sei doch gar zu ersichtlich, daß dies Verfahren mehr einem Agenten Napoleons, als einem patriotischen Magyaren ähnlich sehe. Den Vollstutmagyaren ist Türr ohnehin keine persona grata, so wenig wie Klapla, und schon einmal hat er sich den Namen eines Verräthers aus diesem Lager geholt.

### Frankreich.

**Paris, 9. August.** Der Ministerrath hat folgende neue Proklamation erlassen:

Pariser! Unsere Armee ist konzentriert und schließt sich zu einer neuen Anstrengung an. Sie ist voll Energie und Vertrauen. In Paris Aufregung unterhalten, hieße gegen unsere eigene Armee kämpfen und im entscheidenden Augenblicke die ihr zum Siege notwendige Kraft beeinträchtigen. Bei einem in das Hauptquartier geführten preussischen Spion fand man folgende Worte: „Nath, Paris erhebt sich; die französische Armee wird zwischen zwei Feuer genommen werden.“ Wir bereiten die Bewaffnung der Nation und die Vertheidigung von Paris vor. Morgen wird der entscheidende Körper seine Wirksamkeit mit der unsrigen vereinen. Mögen alle guten Bürger zusammenhalten, um die Ausläufe und Rundgebungen zu verbinden. Diejenigen, welche dringend nach Waffen verlangen, brauchen sich nur in den Rekrutierungsbureau zu melden. Man wird ihnen sofort Waffen geben, daß sie an die Grenze ziehen. Paris, 8. August, 3 Uhr Nachmittags. (Folgt die Unterschriften der Minister.)

Das „Sicdele“ bemerkt dazu:

Wir können nicht umhin, gegen die obenstehenden Zeilen zu protestiren. Sie enthalten gegen die große Partei, deren Patriotismus niemals in Zweifel gestellt worden, Insinuationen, denen wir eine zu harte Benennung geben müßten, wenn wir sie richtig benennen wollten. Ist in der That ein Spion ergriffen und als Zuhörer eines schändlichen Schriftstückes ins Hauptquartier gebracht worden, so fragen wir: weshalb ist dieser Spion nicht vor ein Tribunal oder ein Kriegsgericht gestellt worden? Wer ist der Mensch? Woher ist er gebürtig? Welches sind seine Beziehungen? Wer hat das Schriftstück, dessen Zuhörer er war, geschrieben? Wenn die Polizei wollte, würde sie es wissen. Die Minister, welche diese Proklamation unterzeichnet haben, schänden und die laute Wahrheit. Wohlan, meine Herren Minister, ans Werk! Frankreich erwartet, daß man ihm über die Sache Aufschluß erteilen werde; es will die Glenden, welche die in die ministerielle Proklamation übertragene Phrase an die preussische Regierung schreiben, an den Pranger stellen. Sucht und findet sie, diese Glenden!

Von allen Seiten ruft man nach Waffen, Jeder natürlich mit Hintergedanken für sich und seine Partei. Dreißig Deputirte unter dem Voritze von Dupuy de Lome, darunter Gaentjens, haben sich permanent erklärt und beschlossen, an den Präsidenten Schneider drei Deputirte zu schicken mit der Anfrage: „Besteht das Kabinett noch das Vertrauen der Kammer?“ Diese Gruppe empfiehlt Trochu zum Kriegsminister. Allerdings wäre dies vielleicht der tüchtigste General, der noch zu finden wäre; aber ist man schon so weit, daß eine Gruppe von Deputirten Minister absetzen und Minister machen kann? — Andererseits veröffentlicht das „Sicdele“ und die anderen republikanischen Blätter folgendes von 18 Abgeordneten unterzeichnete Dokument:

Die unterzeichneten Deputirten sind im Palaste des gelegenden Körpers zusammengetreten. Sie fordern die unverzügliche Bewaffnung aller Bürger von Paris. Unter jetzigen Verhältnissen muß ganz Frankreich bewaffnet und aufrecht sein.

Gauchery, Crémieux, Esquiros, Gagneur, Garnier-Pagès, Grevy, J. Favre, Ferry, Barrieu, Leconte, Pelletan, Picard, Planat, Rambot, J. Simon, Steenackers, Emanuel Arago (abwesend, stimmt zu).

Die Minister haben auf diese Aufrufe mit einer Proklamation und einem Dekrete geantwortet, wodurch alle kräftigen Bürger zwischen 30 und 40 Jahren zur Nationalgarde einberufen werden. Der Zweck liegt auf der Hand: die Minister wollen die Zügel der Bewegung in ihren Händen behalten, die Oppositions-Deputirten und die demokratischen Blätter zeigen den unverbohlenen Entschluß, ihnen die Zügel zu entreißen und sich als Leiter der Nationalgarde zu konstituiren. Die sofortige Einberufung der Kammern ist gleichfalls durch das Streben der Regierung und ihrer Rathgeber erklärlich, mit Hilfe der bisher stets lachend ergebnen Rechten und des rechten Zentrums am Steuer sich zu erhalten. — Der gestrige Abend war im Gegenjatz zu dem vorhergehenden Tage wieder sehr bewegt. Bei einbrechender Dunkelheit bildeten sich auf den Boulevards Montmartre, des Stalls und des Capucines immer kompaktere Gruppen; von der Bastille her kamen von Zeit zu Zeit Volkskufen ge-

(Fortsetzung in der Beilage)

Retrachten wir nun, nachdem wir seine Carriere bewundert haben, auch den Mann selbst. Canrobert hat nicht das Gesicht, wie es zu seiner militärischen Vergangenheit paßt, er hat nicht einmal den Wuchs, der seiner Bedeutung entspräche. Er ist nicht groß, aber er ist ein wenig dick. Ich würde ihn seiner Figur nach nicht einmal zum Tambour machen; aber sein Unterkörper gefaltet sich fähig zur Bombe; sein Embonpoint ist ein militärisches. Er ist sehr kräftig und erscheint durchaus jünger, als er wirklich ist. Sein Gang, seine Haltung und seine Sprache sind nicht ohne Bedeutung; er ist nicht gerade feierlich, aber dennoch gewichtig; er hat die Starrheit des Kommandos, wenn man sagen darf. Er hat kleine funkelnde Augen und einen starken, sorgfältig gewachsenen Schnurrbart à la Napoleon III. Seine Stirn ist leicht gewölbt und völlig kahl. Um den Hals herum strehe noch einige lange und klare Haare, die ihn ebenso gut kleiden, als wenn er sich ein Paar Trommelschlägel hinter die Ohren gehangen hätte und welche dem Marschall das Aussehen eines verabschiedeten Hauptmanns der Nationalgarde geben. In der That rühre Keiner an diese spröde, nördlich gewordenen Haare! Hat nicht Canrobert selbst gesagt, daß sie der Geschichte angehören? Ich habe den Marschall oft im Senate gehört. Ich würde ihn nicht so sehr schätzen, daß ich ihn für einen Redner ausgeben. Aber ich glaube nicht, daß Regierung, Heer und Altar einen unerschrockeneren Paladin besitzen als ihn. Man erinnert sich seines Ausfalles gegen seinen Kollegen Saint-Arnaud. „Ich werde nicht dulden, mein Herr, daß Sie die katholische Religion angreifen, welche die des Staates und zugleich die der Mehrheit der Franzosen ist.“ — Und die der Dragoner der Kaiserin“, erwiderte — ganz leise — der geistreiche Akademiker. Canrobert ist seit 1855 Großkreuz der Ehrenlegion, seit 1866 auch Senator und Marschall von Frankreich. Gestern noch war er Oberbefehlshaber der Armee von Paris. Er hat diese so angesene und so beneidete Stellung aufgegeben, um gegen den Rhein zu marschiren. Und Arreran! nach Mainz! (Sollte wohl heißen: nach Metz!) Er will ebenfalls seinen dreifachen Antheil der Eingebung, der Gefahr und des Ruhmes bei der patriotischen Erhebung haben. Ich habe seine Laufbahn geschildert und will mich damit begnügen, weil ein Sieg mehr über ihn sagen wird, als alle poetischen Belobungen, und weil erst wahrheitsgetreuer Bericht mich eines Endurtheils überhebt. In der That will ich nicht schlichten, ohne noch eine Eigenschaft Canroberts besonders zu loben. Will sie, an und für sich schon Buneignung erweckend, doppelt ehrenvoll für einen Soldaten ist; nämlich seine große Menschenfreundlichkeit. — Wir finden begierig zu erfahren, welchem von den glorreichen französischen Heldenführern jetzt das Maßwort passiren wird, von Herrn Dumontail „verhimmelt“ — und von unseren Soldaten „verhauen“ zu werden.



zogen mit den Rufen: des fusils! des fusils! Sie trugen auch wohl Plakate mit der Aufschrift: Armement immédiat du peuple de Paris. Ziel und Mittelpunkt dieser Volksbewegung war diesmal der Vendôme-Platz, dessen Zugänge indes bei Zeiten von Nationalgarde besetzt waren. Da der Andrang immer größer wurde und die Menge eine drohende Haltung annahm, erließ die Nationalgarde mittelst Trommelschlag nicht weniger als sechs Aufforderungen; auf die letzten Wirbel rannte die große Mehrheit davon, wobei Tische und Stühle vor dem Café de la Pair umgestürzt wurden und sich wohl über hundert Personen allein in das Grand-Hôtel flüchteten. Gegen 11 Uhr wiederholt sich der Sturm auf dem Vendômeplatz; diesmal werden die Volkskassen am Eingang der Rue de la Pair von Municipalgardisten mit gefülltem Bajonnet in die Flucht gejagt; die umliegenden Cafés füllen sich mit Menschen und werden sogleich geschlossen. Gegen Mitternacht war die Ruhe so ziemlich an allen Punkten hergestellt. Noch im Laufe des Abends wurde folgende Rundmachung angeschlagen:

Einwohner von Paris! Die Erklärung des Belagerungszustandes überträgt auf mich die für die Aufrechterhaltung der Ordnung in der Hauptstadt notwendigen Gewalten. Ich zähle für diesen Zweck auf die Vaterlandsliebe der Bevölkerung und der Nationalgarde. Jeder Ausfall ist untersagt. Paris, 7. August 1870. Baraguay d'Hilliers.

Das „Siècle“ bemerkt dazu, daß man von den militärischen Verdiensten des General Baraguay d'Hilliers, dem die Verteidigung von Paris anvertraut sei, wenig wisse; seine Proklamation hätte auch ein bloßer Polizeipräsident unterzeichnen können. — Mehrere Blätter stellen die Kandidatur des General Changanier für das Oberkommando der mobilen Garde auf. Das Gerücht, daß der Kaiser gestern infolge nach Paris gekommen wäre, um den kaiserlichen Prinzen zurückzuführen und eine Unterredung mit der Kaiserin zu haben, wird von glaubwürdiger Seite als unbegründet bezeichnet.

### Großbritannien und Irland.

London, 8. August. Dem „Globe“ zufolge hat der norddeutsche Botschafter im Auftrage seiner Regierung von der englischen Regierung Bestrafung des englischen Virelenten gefordert, welcher die französische Flotte auf ihrem Wege nach Norden loofte. Die Angelegenheit sei den Behörden von Trinity House zur weiteren Veranlassung übergeben worden, aber diese hätten sich geweigert, der Forderung Folge zu leisten, und sonach ständen neue diplomatische Vorstellungen von Seiten Preußens zu erwarten.

### Amerika.

Washington, 6. August. Die Wahlen in Nord-Karolina sind ruhig verlaufen und entschieden zu Gunsten der demokratischen Partei ausgefallen. Die bisher noch unvollständigen Ausweise zeigen, daß die Konservativen sich eine Majorität in der Legislatur und vier von den sieben Sitzen im Washingtoner Kongreß gesichert haben. — Es verlautet, daß der Präsident in Bälde eine Proklamation erlassen wird, welche Neutralität der Vereinigten Staaten in dem Kriege zwischen Deutschland und Frankreich erklärt. Die „New-York Tribune“ sagt, Dr. Freelinghuyzen habe den Londoner Gesandtschaftsposten angenommen.

### Lokales und Provinzielles.

#### Posen, 13. August.

— Nach mehreren Städten unserer Provinz werden gegenwärtig Truppen verlegt, so nach Breslau, Schroda, Pleschen, Ostrowo, und zwar meistens Abteilungen vom 7., 47., 37. Landwehr-Regiment (Schlesier). Auch durchzog unsere Stadt eine starke Abteilung des 3. Ulanen-Regiments (aus der Provinz Brandenburg).

— Das Reservelazareth, welches hier, wie bereits mitgeteilt, eingerichtet werden soll, wird etwa 300 Kranke aufnehmen.

— Bei der Reinigung der Rinnsteine geht uns von sachverständiger Seite folgende Mitteilung zu: Zur Zeit der letzten Cholera-Epidemie hatte die städtische Behörde eine allgemeinere Spülung der Rinnsteine mittelst der städtischen Wasserleitung angeordnet. Es wurde ein Plan bekannt gemacht, nach welchem dieselben täglich zu bestimmten Stunden der Reihe nach gespült werden sollten, und wurden die Hausbesitzer aufgefordert, behufs Erzielung wirklichen Nutzens gleichzeitig die Rinnsteine fegen zu lassen. Leider jedoch fand ein erpischliches Mitwirken seitens der Hausbesitzer nur in beschränktem Maße statt; polizeiliches Einschreiten fruchtete nur in einzelnen Fällen; am nächsten Tage unterließ wieder das Fegen der Rinnsteine. Die Folge davon war, daß das Uebel nur verschlimmert wurde: der in den Rinnsteinen lagende Schmutz wurde durch das Wasser zusammen geschwemmt und dadurch eine Stauung erzeugt; die zusammen geschwemmte Masse, aus Unreinigkeiten aller Art bestehend, gerieth unter Einwirkung der Sonnenstrahlen in faulige Gährung und vertheilte den Gestank. Der Zweck, die Rinnsteine durch Spülen zu reinigen, wurde mithin nicht erreicht, da sich das Publikum passiv verhielt und der Reinigung zu sein schien, die städtische Verwaltung sei zur Reinigung der Rinnsteine verpflichtet. Als erst in wenige Privathäuser Wasserleitung eingelegt war, mangelte es an Wasser in den Rinnsteinen, und war dies damals wohl der Grund, weshalb Wasser zum Spülen und Fegen der Rinnsteine herbeigeholt wurde. Seitdem jedoch gegenwärtig ein großer Theil der Häuser bereits mit Wasserleitung versehen ist, werden die meisten Rinnsteine nicht nur permanent berieft, sondern in vielen Fällen sogar vollständig durchströmt. Trotzdem wird vielfach über den Gestank in den Rinnsteinen geklagt. Gegenwärtig ist jedoch nicht mehr be-

Mangel an Wasser die Ursache dieses Gestanks, sondern einzig und allein der Umstand, daß seitens der meisten Hausbesitzer, resp. deren Hausknechte, das Reinigen der Rinnsteine mittelst Schippe und Besen unterbleibt. Zwar halten manche Hausbesitzer in anerkennenswerther Weise darauf, daß die von ihnen damit beauftragten Personen die Rinnsteine fegen; sobald jedoch die benachbarten Hausbesitzer nicht in gleicher Weise vorgehen, wird der Schmutz aus den höher gelegenen Rinnsteinen bald wieder hinab geschwemmt, so daß die Mäße der Reinigung eine vergebliche wird. Nur eine allgemeine Reinigung der Rinnsteine vor allen Häusern kann günstige Resultate ergeben. Wenn demnach von jetzt ab wiederum täglich eine Kolonne der Wasserleitungsdienstler die Rinnsteine spült, so wird dies allein nichts fruchten, wenn nicht gleichzeitig die Hausbesitzer die Rinnsteine fegen lassen. — Es sei hier übrigens bemerkt, daß auf vielen Höfen nur ungenügende Gemüllkasten vorhanden sind. Nur wenn es dem Dienstpersonal bequemer gemacht wird, alle Abgänge in den Gemüllkasten zu werfen, statt in den Rinnstein, kann mit Sicherheit darauf gerechnet werden, daß überhaupt nicht so viel Schmutz in die Rinnsteine gelangt. Es werden dadurch allerdings die Hofreinigungskosten gesteigert; dafür wird jedoch die Luft vor dem Hause reiner und die Aussicht auf die Straße erfreulicher und angenehmer.

— Die Schmiedelude Nr. 15 am Alten Markt wird gegenwärtig gleichfalls abgebrochen, und es soll an deren Stelle ein neues Gebäude errichtet werden, so daß dann nur das Grundstück Nr. 14 ungebaut bleiben würde. Das Gebäude auf dem Grundstück Nr. 13 ist bereits unter Dach gebracht.

— Brutalität. Freitag früh wurde unter der Kalischer Thorbrücke von Soldaten der dortigen Thormache ein Frauenzimmer gefunden, welches bewußtlos und stark zerlitten war. Nachdem dasselbe wieder zum Bewußtsein gelangt war, machte es folgende Angabe: sie sei Donnerstag spät Abends nach dem Glas zum Kalischer Thor hinausgegangen und sei ihr dorthin ein Mann nachgefolgt, welcher von ihr Geld verlangt und ihr auch Kleiderstücke habe entreißen wollen. Als sie Geld verweigerte, habe ihr der Mann ein Tuch entziffen und mit einem schweren Stöckel auf sie so lange losgeschlagen, bis sie zusammengebrochen sei. Nur mit Mühe sei es ihr alsdann gelungen, sich unter die Kalischer Thorbrücke zu gelangen, wo sie das Bewußtsein verlor. Das Frauenzimmer ist nach dem städtischen Krankenhaus geschafft worden.

— Wesschen, 11. August. Rüstigen Sonnabend rücken zwei Compagnien eines schlesischen Regiments hier ein. Der langjährige Wunsch der hiesigen Bevölkerung nach einer Garnison ist damit vorläufig erfüllt. — Alle drei hier ansässigen Aerzte sind dem Rufe zur Fahne gefolgt. Inzwischen hat sich Hr. Dr. B. hier niedergelassen u. wird die vakante ärztliche Praxis bis zur Rückkehr der eingezogenen Herren besorgen. — Herr Rechts-Anwalt Paasch hat schon mit dem 1. Juni d. J. sein Amt aufgegeben und noch immer ist sein Nachfolger nicht bestimmt. Das Publikum des Kreises sowohl wie das auswärtige wünscht dringend, daß dies bald geschehe. — Der Bau des neuen Kreislazareths hat in Folge der kriegslichen Ereignisse und da der Baumeister gleichfalls zum Militär eingezogen ist, bis auf Weiteres sistirt werden müssen. — In Betreff der hiesigen Schulverhältnisse waren der Regierung verschiedene Anträge vorgelegt worden, die in einem kürzlich eingegangenen Bescheide eingehend beantwortet worden sind. Wir entnehmen demselben, daß die Regierung das bereits angeregte Projekt der Errichtung einer Rektorschule hiesig im Auge behält und eine Beihilfe aus Staatsmitteln für dieselbe in Aussicht stellt, sobald die Kommune auch ihrerseits das Mögliche dafür thun will. Ob und inwieweit letzteres geschehen wird, wissen wir nicht. Wir glauben aber, daß die Majorität der Bevölkerung sich weit mehr für eine Hebung, vielleicht auch für eine theilweise Vereinigung der hiesigen Elementarschulen interessiert, als für eine Rektorschule, die zu den schon vorhandenen sieben Schulen noch eine neue fügen würde und nach Lage der Verhältnisse nur den besseren Sitz den zu Gute käme.

### Bermischtes.

\* Berlin. An die 10 Soldaten, welche die ersten Turcos genommen hatten, richtete man am Sonntag die Frage, ob sie auch an den Süddeutschen gute Waffenbrüder hätten? — „Ganz gewiß“, gab ein strammer 4ger zur Antwort: „die Brüder sind ganz gut, aber sie wollen man immer vorrücken, und das können wir doch nicht liden!“ — Vor einigen Tagen zeigte ein einberufener Bandw.-Hr. Mann die Rücknahme seiner Klage beim hiesigen Stadtgericht mit folgendem Schreiben an: „Da ich in den nächsten Tagen einen Termin mit Louis habe, bitte ich den mit der Wittve Rinncke aufzugeben.“

\* Unter den Gefangenen, welche am Sonnabend nach Berlin kamen, befand sich auch ein alter Sergeantmajor, die Brust mit vielen Ehrenzeichen bedeckt. Einem unserer Berichterstatter, der sich mit ihm unterhielt, erzählte er, daß er 21 Jahre diene und die Kriege in Afrika, in der Krim, in Italien und Mexiko mitgemacht habe; seine Orden bezeugten dies. Er erklärte aus freien Stücken, daß sämtliche französischen Soldaten eine andere Meinung von den Deutschen gehabt hätten. „Ich bin ein alter und ehrlicher Soldat“, sagte er, „aber ich gebe Ihnen mein Ehrenwort, mir sind solche Teufelskerl in meiner langen Kriegspraxis noch nie vorgekommen. Die Spitze des Gaisberges war gespickt mit Kanonen und Mitrailleusen, die ein mörderisches Feuer gegen die Sturmenden spielen ließen. Wie gemüth lagen die braven Jungs da; aber unter heftigem Hurrah und Gesänge stürmten die

folgenden über die Leiber ihrer Kameraden weg, bis der Berg genommen und die Unseren bei den Geschützen erschlagen oder gefangen genommen waren. Dabei hielten sich die Braven immer geschlossen; hundertfach auseinander geschossen und hundertfach sofort wieder geschlossen. Gegen solche Teufelskerl zu kämpfen, wird eine schwere Aufgabe für uns werden, denn leider haben wir zu viele Jorden, die nicht mal wissen, weshalb sie auf der Welt, noch viel weniger, weshalb sie im Kriege sind. Diese Bande (und er zeigte auf einen Turcos!) ist eine Schmach für uns Franzosen. Die Kerle sind für Afrika gut, aber nicht für Europa. Tollkühn und verwegen beim Siege, sind sie eben so feige bei der Niederlage. Es sind Hunde! (wörtlich!) Wir sind schrecklich belogen worden; es ist uns gesagt, daß Preußen Kinder, Krüppel, Greise, genug Alles zusammengegrast und an die Grenze geschickt habe. Und was erblickte ich auf meinem traurigen Gefangenenzuge bis Berlin? Nichts als Kerntuppen, die noch alle zum Schlachtfeld eilten. O mein armes Frankreich! (wörtlich!) Doch wir werden uns rächen, nicht aber an Preußen, sondern an Orléans, Gramont, Stoffel &c. Die Kerle kommen an die Batterie! (wörtlich!) Der Mann schrieb dann einige Zeilen an seine Frau und Kinder und übergab sie unserem Berichterstatter zur Beforgung. Der preussische Transporteur, der sich mit im Wagen befand, sagte, daß der Sergeantmajor ein prächtiger Mann sei und auf strenge Acht halt. Er erzählte, daß die Truppen alle Stürme unter dem Gefange der Nacht am Rhein unternommen hätten. Der Sergeantmajor hat schließlich auch noch unseren Berichterstatter, ihm doch das Lied zu überlegen, welches im Stande sei, die braven Jungs so zu elektrifizieren. — Nun, wir wollen es ihnen in Paris lehren. Unsere Transporteure erzählten auch, daß die Bayern treue Kameraden seien und förmlich danach geizig hätten, die Preußen im Nothe zu unterstützen. (St. B.)

\* Berliner Humor. Einer der fliegenden Buchhändler beantwortete, der „B. B. Ztg.“ zufolge, kürzlich die Frage, wie sein Geschäft gehe, mit den Worten: „Ach, mit der Extrablätter ist es jetzt auch faul! Wenn man das Publikum jetzt nicht in jedes einzelne Blatt einen todten Franzosen einwickelt bringt, denn tooten se's nicht!“

\* Das Vertrauen zu den deutschen Waffen. Seitens der deutschen Bevölkerung in der Pfalz ist so unbedingt, daß beispielsweise ein Bauer bei Schweighofen, einem Dorfe in der unmittelbaren Nähe von Albstadt, wo die feindlichen Geschosse lustig genug umherlaufen, sich in seinen ländlichen Beschäftigungen nicht unterbrechen ließ. Gefragt, ob er sich denn nicht vor den Franzosen fürchte, erwiderte er treuherrig: „Die Preuße sein ja do, da komme die Franzosen mit zu uns!“ sagte er und schloß ruhig weiter.

\* Prinz Lulu soll, weil er sich bei Saarbrücken so gut gehalten hat, zum „Uncle des Steinkohle“ ernannt worden sein. Denn Louis war bewundernswürdig in seinem kalten Blute. Die alten Soldaten, welche ihn sahen, weinten vor Rührung. Ein Menageriebefitzer soll sich von Napoleon drei dieser weinenden Soldaten ausgeben haben, um sie fürs Geld sehen zu lassen, wie sie weinen.

\* Eine Kessel-Explosion fand am Bord des Dampfbootes „Silver Spray“, von New-York nach Cincinnati bestimmt, auf dem Mississippi unweit Memphis statt. Das Schiff fing alldann Feuer und 23 Passagiere kamen entweder in den Wellen oder in den Flammen um.

Verantwortlicher Redakteur: Dr. jur. Wäner in Posen.

Berlin, 11. August 1870. Wir erneuern das dringende Gesuchen, Lazareth-Gegenstände und Erfrischungen nicht durch die Post, sondern per Eisenbahn mit der Bezeichnung: „für ausgediente Deutsche Truppen“ an unser Depot (Markthalle in der Carlstraße) zu senden, da wir keine Portofreiheit besitzen, die Eisenbahnen aber die Sendungen kostenfrei befördern.

Das Central-Comité der deutschen Vereine zur Pflege im Felde verwundeter und erkrankter Krieger.

R. v. Sydow.

Ich erlaube mir, anschließend an das in Ihrer Nr. 204 vom Dienstag den 9. August unter Vermischtem mitgetheilte Mittel gegen schweißige und dadurch wunde Füße, statt des theuren und die Haut gerbenden Tannins (Gerbsäure) eine in vielen Fällen bewährte Mischung Cremor Tartari und gepulvertem Salzlein vorzuschlagen. Der Cremor Tartari färbt ebenso und noch leichter das eben in der durch Druck schon verdickten Haut durch Zersehung des Schweißes gebildeten Ammoniak, und hebt so den Reiz des letzteren auf die noch gesunde Haut auf, ohne die Schweißbildung zu unterdrücken. Das Talcum fördert das glatte Auf- und Niedergehen des Fußes im Stiefel und hindert dashaften des Strumpfes am feuchten Leder. Es wird diese Mischung in Stiefel und Strumpf gestreut und beide geschüttelt zu gleichmäßiger Vertheilung. Die wollene Fußbekleidung ist auf weiten Touren und bei Hitze allen anderen vorzuziehen; Hühneraugen und überhaupt harte Hautstellen entfernt man übrigens ohne Gefahr für Haut und Wäsche durch Beträpfeln nur der harten Stellen mit Essigsäure und öftera warmen Fußbädern.

J. G. S.

Mauchern, denen an guten und dabei billigen Cigarren oder Cigaretten gelegen ist, wollen das Asperat der Fabrikanten Friedrich & Comp. in Leipzig beachten.

### Wirksame Mittel gegen Hämorrhoiden.

Herrn Postleieranten Johann Hoff in Berlin.

Berlin, 11. Juli 1870. Von Ihrem so schönen Malzertrakt-Gesundheitsbier bitte ich mir nach der Schellingstr. 16 ein Quantum zu senden. B. von Bredow, geb. von Zhenplik. — Rodlau, 16. Mai 1870. C. W. erlaube ich, mir von Ihrem Malzertrakt und Ihrer Malzgesundheitsbier-Gelade per Eilfracht herzusenden. Gräfin Rittberg, geb. Gräfin Dohna. — Peterswalde, 17. Mai 1870. Seit drei Jahren Hämorrhoidal- und leberleidend, habe ich Ihr Malzertrakt-Gesundheitsbier versucht, es kommt mir ausgezeichnet gut. (Befehl.) Gaudwisch.

Verkaufsstellen in Posen: General-Depot und Haupt-Niederlage bei Gebr. Plessner, Markt 91, Niederlage bei R. Neugebauer, Breitestr. 15; in Wągrowitz Hr. Th. Wohlgenuth; in Reutomysl Hr. Ernst Tepper; A. Jaeger, Konditor in Grätz; in Rurnit Hr. F. W. Krause; in Schrimm Herren H. Cassiel & Comp.; in Dobornit Hr. Isaac Karger.

### Bekanntmachung.

1) Der Probst Leo v. Zakrewski ist am 10. September 1866 in Groß-Siekiertki gestorben. Der Nachlaß besteht in 440 Thlr. baar und ca. 600 Thlr. ausstehenden Forderungen.

Als Erben haben sich gemeldet:

Agadins v. Zakrewski zu Mlice-Kojiti, Kaver v. Zakrewski zu Wokrzko, Stanislaus v. Morawski zu Swierczyn, Theodora v. Pniowska geb. v. Morawski.

Sie haben ihre Legitimation aber nicht geföhrt.

2) Der Wirtschaftspräsident Johann Nepomucen v. Natowski ist am 23. September 1860 in Jaskowo gestorben.

Als Erben haben sich gemeldet, oder sind ermittelt:

Pantoleon Ignaz v. Natowski zu Krasikowka, die Geschwister v. Cedrowski, Valerius zu Olchowice, Stanis-

laus in Warschau, Wladislaus zu St. Louis in Amerika, die Geschwister Alexander Casimir, Joseph Calafanty Casimir, Adam Stephan, Franz Kaver, Anton, Roman, Ludwig, Valerius v. Natowski, Stanislaus v. Sosnowski.

Sie haben sich aber nicht legitimirt.

Der Nachlaß besteht in etwa 700 Thlr. baar und 3537 Thlr. ausstehender Forderungen, doch hat die Erbregulierung nach der am 5. Juli 1845 verstorbenen Frau des Erblassers Catharina geb. Fryza, mit der er in Gütergemeinschaft gelebt, nicht stattgefunden.

3) Der Knecht Michael Gyzmanski ist am 13. September 1866 zu Jaskowo niki verstorben.

Erben haben sich nicht gemeldet. Der Nachlaß beträgt 3 Thlr. 3 Sgr. 9 Pf.

4) Die Wittve Sophia Samcewska ist am 24. Mai 1866 in Santomysl gestorben. Deren Nachlaß beträgt 1 Thlr. 13 Sgr. 10 Pf.

Erben haben sich nicht gemeldet.

Es soll eine Schwester Tochter Josepha Biloska hinterblieben sein.

5) Die Valeria Wyszczynska ist am 12. Dezember 1868 in Wągrowitz gestorben. Ihr Nachlaß beträgt 31 Thlr. 2 Sgr. 6 Pf.

Als mutmaßliche Erben sind ermittelt: Der Schneidermeister Franz Sokolowski zu Trzemeszno,

die unverheiratete Leopoldine Sokolowska zu Margardowo, Hypolit Sokolowski

eben sich aber nicht legitimirt.

Es werden die genannten Personen und die unbekannten Erben der genannten Erblasser aufgefordert, sich im Termine

den 14. September 1870, Vormittags 11 Uhr,

vor dem Herrn Gerichts-Assessor Sprenkmann zu melden und ihr Erbrecht nachzuweisen, widrigenfalls sie mit ihren Ansprüchen präkludirt und die Nachlassmassen dem Fiskus zugesprochen werden.

Schroda, den 22. Oktober 1869.

Königlich Preussisches Kreisgericht. Erste Abtheilung.

### Bekanntmachung.

Mit dem 25. April 1871 läuft die 12jährige Dienstzeit des hiesigen Oberbürgermeisters ab.

Befähigte Bewerber um diese Stelle, mit welcher ein jährliches Gehalt von 2500 Thlr. verbunden ist, wollen sich bis zum

15. September c.

bei dem Vorsteher der Stadiverordneten-Versammlung melden.

Posen, den 9. August 1870.

Die Stadtverordneten-Versammlung.

(gez.) Pilet, Rechts-Anwalt.

Das Grundstück

Fabianowo Nr. 15 B.

wird Sonnabend am 3. Septbr. 1870, Vormittags 10 Uhr, gerichtlich sub-

hastirt.



Vom 15. August c. ab wird der Artikel „Lauge in Fässern oder Glasballons“ im Lokal-Verkehr der unter unserer Verwaltung stehenden Eisenbahnen zur ermäßigten Klasse II. A. resp. B. tarifiert.

In dieselbe ermäßigte Klasse ist der Artikel „Bienenrahm“ verseht.

Breslau, den 11. August 1870.

Königliche Direction

der Oberschlesischen Eisenbahn.

Otto Dawczynski,

Bahnarzt,

Breslauerstr. 21, Ecke des Petriplatzes.











## Börsen-Telegramme.

Leum raffin (Standard white) pr. Cir. mit Fas: Loto 7 1/2 Rt., per diesen Monat 7 1/2 Rt. bz., August-Sept. do., Sept.-Okt. 7 1/2 Rt. bz. — Spiritus pr. 8000% Loto ohne Fas 16 1/2 Rt. bz., Loto mit Fas 17 Rt. bz. per diesen Monat 15 1/2 Rt. bz., August-Sept. do., Sept.-Okt. 15 1/2 Rt. bz. u. Br., 15 1/2 Rt. bz., Okt. 100 Liter à 100% = 10,000% mit Fas 17 Rt. 6 Sgr. bz., Okt.-Nov. 16 Rt. 20 Sgr. bz., April-Mai 17 Rt. 3 Sgr. bz. — Weizenmehl Nr. 0 4 1/2 — 4 3/4 Rt. Nr. 0 u. 1 4 1/2 — 4 3/4 Rt., Roggenmehl Nr. 0 2 1/2 — 2 3/4 Rt., Nr. 0 u. 1 2 1/2 — 2 3/4 Rt. pro Cir. unverf. exl. Sad. — Roggenmehl Nr. 0 u. 1 pro Cir. unverf. infl. Sad; per diesen Monat 3 Rt. 23 1/2 Sgr. Br., Aug.-Sept. 3 Rt. 20 Sgr. Br., Sept.-Okt. 3 Rt. 17 1/2 Sgr. Br. Okt.-Nov. do. (B. S. 3.)

Stettin, 12. August. An der Börse. (Amtlicher Bericht.) Wetter: warme klare Luft. — 19° R. Barometer: 28, 1. Wind: NO. — Weizen wenig verändert, p. 2125 Pfd. Loto gelber 64—70 Rt., bunter und weißer 63—69 Rt. nom., 83/85 Pfd. gelber per August u. August-Sept. 72 bz. u. Bd., Sept.-Okt. 71 1/2 bz., Frühjahr 70 1/2 70 bz. — Roggen wenig verändert, p. 2000 Pfd. Loto 44—48 Rt., pr. August u. Aug.-Sept. 47 1/2 Sgr., Sept.-Okt. 47 1/2 bz., u. Br., Okt.-Nov. 48 1/2 bz., Frühjahr 49 1/2 — 49 bz. — Sommergetreide geschäftlos. — Hafer pr. 1300 Pfd. Loto feiner pomm. 37 Rt. zu machen. — Erbsen ohne Umsatz. — Winterweizen pr. Sept.-Okt. 100 bz. — Rübsöl behauptet, Loto 13 1/2 Rt., August 13 Rt., Sept.-Okt. 12 1/2 bz. u. Br. — Spiritus fest, Loto ohne Fas 16 1/2 Rt. bz., pr. August-Sept. 15 1/2 bz. u. Bd., Sept. 15 1/2 bz. — Angemeldet: 20,000 N. Spiritus. — Regulierungspreise: Weizen 72 Rt., Roggen 47 Rt., Rübsöl 13 Rt., Spiritus 16 1/2 Rt. — Petroleum Loto 7 1/2 Rt. Br., 7 1/2 Bd., pr. Sept.-Okt. 7 1/2 Rt., Okt.-Nov. 7 1/2 bz. (B. S. 3.)

Breslau, 12. August. (Amtlicher Produktions-Börsenbericht.) Roggen (p. 2000 Pfd.) still, pr. August u. August-Sept. 42 1/2 bz. u. Bd., Sept.-Okt. 45 bz. u. Br., 4 1/2 Bd., Okt.-Nov. 46 1/2 Br., Nov.-Dez. 47 Br. — Weizen pr. August 64 Br. — Gerste pr. August 43 Br. — Hafer pr. August 51 Br. — Raps pr. August 105 Bd. — Rübsöl etwas matter Loto 13 1/2 Br., pr. August 13 1/2 Br., August-Sept. 13 Br., Sept.-Okt. 12 1/2 Br., Okt.-Nov. und Nov.-Dez. 13 Br. — Rapskuchen fest, pro Cir. 67—70 Sgr. — Leintuchen mehr beachtet, pro Cir. 86—88 Sgr. — Spiritus unverändert, Loto 16 1/2 bz. u. Br., 16 1/2 Bd., pr. Aug. u. August-Sept. 16 Bd. u. Br., Sept.-Okt. 16 1/2 — 16 bz. — Sink ohne Umsatz.

Die Börsen-Kommission.

Breslau, den 12. August.

Preise der Cerealien. (Einschlagungen der polizeilichen Kommission.)			
	feine	mittlere	ord. Baare.
Weizen weißer	82-85	80	74-77 Sgr.
do. gelber	80-82	78	71-76
Roggen	57-58	56	53-55
Gerste	44-46	43	41-42
Hafer	39-40	38	37-37
Erbsen	64-63	62	58-60
Raps 245-235-220.			Winterweizen 235-225-215.

Bromberg, 12. August. Wind Ost. Witterung: leicht bewölkt. Morgens 16° +. Mittags 20° +. — Weizen 122—125 Pfd. 55—58 Sgr., 126—129 Pfd. 59—61 Sgr. pr. 2125 Pfd. Bollgewicht. — Roggen 120—125 Pfd. 40—42 Sgr. pr. 2000 Pfd. Bollgewicht. — Gerste 33—35 Sgr. pr. 1875 Pfd. — Erbsen ohne Handel. — Rübsen und Raps 80—82 Sgr. pr. 1875 Pfd. — Spiritus ohne Zufuhr. (Bromb. Bz.)

## Eisenbahn-Fahrplan.

## Richtung Stargard-Breslau.

Ankunft.	Abgang.
Personen-Zug Morgens . . . 4 Uhr 54 Min.	Personen-Zug Morgens . . . 5 Uhr 4 Min.
Gemischter Zug Morgens . . . 7 - 31	Gemischter Zug Morgens . . . 8 - 14
Personen-Zug Nachmitt. . . 3 - 54	Personen-Zug Nachmitt. . . 4 - 4
Gemischter Zug Abends . . . 8 - 42	Gemischter Zug Abends . . . 6 - 54

## Richtung Breslau-Stargard.

Ankunft.	Abgang.
Gemischter Zug . . . früh 8 Uhr 13 Min.	Gemischter Zug . . . früh 6 Uhr 14 Min.
Personen-Zug Vormittags . . . 11 - 4	Personen-Zug Vormittags . . . 11 - 14
Gemischter Zug Nachmitt. . . 2 - 32	Gemischter Zug Abends . . . 7 - 34
Personen-Zug Abends . . . 10 - 47	Personen-Zug Abends . . . 11 - 33

## Börse zu Posen

am 13. August 1870.

Geschäftsabschlüsse sind nicht zur Kenntnis gelangt.

## Produkten-Börse.

Breslau, 12. August. Wind: NO. Barometer: 28. Thermometer: 21° +. Witterung: bewölkt. — Der Termingehandel in Roggen schleppet sich äußerst träge fort. Preise stellten sich heute eine Wenigkeit höher, als gestern, und verdanken dies wohl der etwas regsamere gewordenen Frage nach effektiver Waare, welche bessere Preise anlegen mußte. Neben dem Bedarf für Militärzwecke zeigten sich auch Versender laufend im Markt, da der Güterverkehr nach Sachsen wieder langsam in Gang kommt. Gefündigt 9000 Cir. Rindungspreis 46 1/2 Rt. — Roggenmehl unverändert. — Weizen gut behauptet, aber auch sehr unbelebt. Gefündigt 2000 Cir. Rindungspreis 67 Rt. — Hafer Loto in ordinarer Waare recht flau; gute Qualitäten besser behauptet. Termine still, aber höher gehalten. — Rübsöl beinahe geschäftlos, Stimmung matt. — Spiritus leblos, doch nicht schlechter im Werte. Gefündigt 10,000 Quart. Rindungspreis 15 1/2 Rt. — Weizen Loto pr. 2100 Pfd. 60—70 Rt. nach Dual, pro 2000 Pfd. per diesen Monat 67 bz., August-Sept. do., Sept.-Okt. 67 1/2 — 68 bz. u. Bd., Okt.-Nov. 69 1/2 bz., Nov.-Dez. 69 1/2 bz. — Roggen Loto pr. 2000 Pfd. 4 1/2 — 4 3/4 Rt. bz., per diesen Monat 46 1/2 — 47 1/2 bz., Aug.-Sept. do., Sept.-Okt. 47 1/2 — 47 1/2 bz., Okt.-Nov. 48 — 48 1/2 bz., Nov.-Dez. 48 1/2 — 48 1/2 bz. in einem Falle 4 3/4 bz. — Gerste Loto pr. 1750 Pfd. 35—45 Rt. nach Dual. — Hafer Loto pr. 1200 Pfd. 28—37 Rt. nach Dual, per diesen Monat 3 1/2 Rt. bz., August-Sept. 29 1/2 — 29 1/2 bz., Sept.-Okt. 28 1/2 — 28 1/2 bz., Nov.-Dez. 27 1/2 — 27 1/2 bz. — Erbsen pr. 2250 Pfd. Roggenwaare 60—70 Rt. nach Dual. Butterwaare 50—56 Rt. nach Dual. — Leinöl Loto 11 1/2 Rt. — Rübsöl Loto pr. 100 Pfd. ohne Fas 13 1/2 Rt., per diesen Monat 13 1/2 Rt. bz., Sept.-Okt. 13 1/2 — 13 1/2 bz., Okt.-Nov. 13 1/2 bz., Nov.-Dez. do. — Petro-

Berlin, 12. August. Ausfolge der pariser Depesche, nach welcher der gesetzgebende Körper den Zwangskurs und die Erhöhung des Kredits auf 1000 Millionen Frs. votiert hat, war die Börse heute sehr matt und die Kursrichtung bei ziemlich lebhaftem Geschäft, namentlich für internationale Werte, wechsell. Auf dem inländischen Eisenbahnmärkte war die Tendenz ebenfalls matt und nur in neuen Köln-Mindenern erreichten die Umsätze gute Preise; Bank- und Industrieaktien still, aber ziemlich fest. Inländische Fonds behaupteten sich bei mäßigem Geschäft; in norddeutscher Bundesanleihe erreichte aber das Geschäft nicht die geführte Ausdehnung, auch Pfand- und Rentenbriefe waren in weniger günstiger Stimmung. Prioritäts-Obligationen verkehrten in geringen Posten, inländische waren zwar fest, russische theilweise niedriger und österreichische matter. Von russischen Fonds zeichneten sich beide Prämienanleihen, Boden-Kredit und Liquidations-Pfandbriefe durch nennenswerthe Umsätze aus, österreichische mehrfach niedriger. Rumänien bei herabgesetzten Kursen sehr lebhaft, zuletzt wieder höher. — Nahrungsmittel-Prioritäten 66 Geld.

## Fonds- u. Aktienbörse.

Berlin, 12. August 1870.

Preussische Fonds.			
Brennöl-Anleihe 4 1/2	92	8	
Staats-Anl. v. 1859 5	96	8	
do. 1854, 55, A. 4 1/2	88	8	
do. 1857 4 1/2	88	8	
do. 1859 4 1/2	88	8	
do. 1864 4 1/2	88	8	
do. 1864 4 1/2	88	8	
do. 1867 C. 4 1/2	88	8	
do. A. D. 4 1/2	88	8	
do. von 1868 B. 4 1/2	88	8	
do. 1860, 52 conv. 4 1/2	79	8	
do. 1863 4 1/2	79	8	
do. 1862 4 1/2	79	8	
do. 1868 A. 4 1/2	79	8	
Staats-Schuldversch. 3 1/2	77	8	
Präm. Anl. 1866 3 1/2	113	8	
Kurp. 40 J. Pr. Dbl. 5 1/2	59 1/2	8	
Kur-u. Neum. Schl. 3 1/2	79	8	
Oberbetschbau Dbl. 4 1/2	85	8	
Berl. Stadtobl. 5 1/2	97 1/2	8	
do. do. 4 1/2	87 1/2	8	
do. do. 3 1/2	—	8	
Berl. Börs.-Dbl. 5	—	8	
Berliner 4 1/2	85	8	
Kur-u. Neum. 3 1/2	71	8	
do. do. 4 1/2	78	8	
Ostpreussische 3 1/2	—	8	
do. do. 4 1/2	78 1/2	8	
do. do. 4 1/2	86 1/2	8	
Pommersche 3 1/2	69 1/2	8	
do. neue 4 1/2	79 1/2	8	
Polesische neue 4 1/2	79 1/2	8	
Schlesische 3 1/2	—	8	
Westpreussische 3 1/2	—	8	
do. do. 4 1/2	78	8	
do. do. 4 1/2	84	8	
Kur-u. Neum. 4 1/2	82	8	
Pommersche 4 1/2	81 1/2	8	
Polesische 4 1/2	81	8	
Preussische 4 1/2	83	8	
Rhein-Westf. 4 1/2	—	8	
Sächsische 4 1/2	85	8	
Schlesische 4 1/2	—	8	
Preuss. Hyp.-Cert. 4 1/2	—	8	
Pr. Hyp.-Pfandbr. 4 1/2	—	8	
Preuss. do. (Hentel) 4 1/2	86	8	

## Preis-Courant

der Mühlen-Administration zu Bromberg  
vom 8. August 1870.

Benennung der Fabrikate.	Unverheuert, pr. 100 Pfd.		Verheuert, pr. 100 Pfd.	
	Zhr. Sgr. Pf.	Zhr. Sgr. Pf.	Zhr. Sgr. Pf.	Zhr. Sgr. Pf.
Weizen-Mehl Nr. 1.	5	6	5	7
do. 2.	4	22	5	24
do. 3.	3	6	—	—
Futter-Mehl	1	18	1	18
Kleie	1	2	1	2
Roggen-Mehl Nr. 1.	3	28	4	5
do. 2.	3	18	3	25
do. 3.	2	18	—	—
Gemengt-Mehl (Hausbuden).	3	10	3	17
Schrot	2	22	2	27
Futter-Mehl	1	18	1	18
Kleie	1	8	1	8
Graupe Nr. 1.	7	6	7	19
do. 3.	5	16	5	29
do. 5.	4	—	4	13
Grüne Nr. 1.	4	16	4	29
do. 2.	4	—	4	13
Roh-Mehl.	2	16	—	—
Futter-Mehl	1	14	1	14

## Neueste Depeschen.

Paris, 13. August. In der Legislative theilte Palissot mit, daß die Demission Lebouffs als Chef des Generalstabes angenommen worden sei; in vier Tagen werden 70,000 Mann an die Grenze geschickt. Chevreau theilte mit, daß die Regierung die Austreibung aller deutschen Unterthanen vom französischen Boden vorbereite. Pelletan tadelte diese Maßregel. Chevreau erwiderte, die Austreibung werde mit Mäßigung ausgeführt werden.

St. Avold, 12. August, Abends 7 Uhr 15 Min. Offizielle militärische Nachrichten. Die französische Armee hatte die Position an der französischen (Nied.) zur Vertheidigung eingerichtet. Trotzdem ist sie gestern bei Metz über die Mosel zurückgegangen. Unsere Kavallerie steht vor Metz, Pont à Mousson und Nancy. Abtheilungen unserer Armee sind vor Strassburg eingetroffen. Die kleine Festung Lichtenberg in den Vogesen hat kapituliert. Lügelsheim (la petite pierre) ist vom Feinde verlassen. Dasselbst und an verschiedenen anderen Stellen wurden große Magazine und Militärvorräthe vorgefunden.

\*) Die Nied ist ein linker Nebenfluß der Sarre und entsteht aus den beiden Quersüssen Nied Francaise und Nied-Allemande. Sie ist etwa 10 Meilen lang und fließt NO. durch das Dep. Moselle.